

**CENY OGŁOSZEN**  
za wiersz milimetry  
przed 60 groszy, w tek-  
ście 50 gr., za tekstem  
40 gr. Ogłoszenia tabe-  
laryczne 50 proc. a  
awiatyczne 25 proc.  
drożej. Drobne ogło-  
szenia po 10 groszy.  
Dla poszukujących pra-  
cy 5 gr. za wyraz. Naj-  
mniej 1 zł.  
Konto czekowe PKO  
Warszawa 65 670.

# EXPRES ZAGŁĘBIA

Prenumerata wy-  
nosi miesięcznia

**zł. 2.00**

Adres administracji:  
Piłsudskiego Nr. 8 te-  
lefon 4-97, telefon re-  
dakcji 6-92, telefon re-  
dakcji nocnej i dru-  
karni 4-94.

Konto czekowe PKO  
Warszawa 65 670.

Jedyny organ demokratyczny niezależny woj. kieleckiego.

Redaktor naczelny i odpowiedzialny: WIKTOR MONSIORSKI

**ODDZIAŁY:** RADOM, Żeromskiego 73, tel. 23; KIELCE, Kilińskiego 19, tel. 507; BĘDZIN, Małachowskiego 24, tel. 5-98; DĄBROWA, 8-go Maja 14, tel. 2-77; ZAWIERCIE, ul. Paderewskiego 7; CZELADŹ, Rynek Nr. 8; GRODZIEC, ulica Kościuski.



**ZŁOTA KULA**  
toczy się ku Wam.

**LOSY I-szej kl.**

22 Państwowej Loterii Klasowej

są już w sprzedaży  
w wielkiej i szczęśliwej

kolekturze  
**Józefa**  
**HLAWSKIEGO**

w Sosnowcu ul. 3 Maja 23

oraz w jej oddziałach:

w BĘDZINIE, ul. Małachowskiego 1

w DĄBROWIE GÓRNI, ul. 3-go  
Maja 4

w ZAWIERCIU, ul. Paderewskie-  
go 7

w ROŻDZIENIU - Szopienicach, ul.  
Piłsudskiego 45

w GRODZCU, Narutowicza 9

w CZELADZI, Rynek 8.

**Główna wygrana**

**milion**  
**złotych**

Cena losów dotychczasowa:

cały Zł. 40, połówka Zł. 20,

ćwiartka Zł. 10.-



ś. † p.

## IGNACY MICHALCZYK

długoletni członek Związku Majstrów Fabrycznych w Sos-  
nowcu, człowiek szczerzy i prawego charakteru rozstał się  
z tym światem dnia 17-X-1930, przeżywszy lat 74.

Pogrzeb odbędzie się w niedzielę, 19 b. m. o godz. 3 po poł.  
z domów firmy C. G. Schön, ul. Chemiczna na cmentarz  
w Sosnowcu.

Cześć Jego pamięci!

Stroskanej rodzinie składamy nasze współczucie.

Związek Majstrów Fabr. Rzeczposp. Polskiej  
Oddział w Sosnowcu.

## Marszałek Piłsudski o budżecie, zamachu, zajściach w Częstochowie i innych zjawiskach.

Wywiad udzielony p. B. Miedzińskiemu red. nac. „Gazety Polskiej”.

Wczoraj p. prezes rady mini-  
strów, marszałek Piłsudski przyjął  
p. B. Miedzińskiego red. nac. „Ga-  
zety Polskiej” i udzielił mu wywia-  
du, który dzięki uprzejmości p. Mie-  
dzińskiego zamieszczamy w tym sa-  
mym dniu, co i „Gazeta Polska”.

— Minęły 2 tygodnie od ostat-  
niej rozmowy, panie marszałku, po-  
zwalam więc sobie znowu zwrócić  
się zapytaniem o bieg prac p. mar-  
szałka, jako szefa rządu.

— Pan, jako dziennikarz oczeku-  
je odemnie naturalnie wynurzeń  
związanych z rzeczami najbardziej  
etapującymi. Niestety, proszę pana  
temi właśnie etapującymi rzeczami  
ja się zajmowałem mało, dlatego od  
nich nie zaczęłem; natomiast zaczę-  
łem od rzeczy, którą się najbardziej za-  
jmowałem t. z. od nieszczęsnego bu-  
dżetu. Pan wybaczy, że pana, czy-  
telników pańskich będę nudził, ale  
kiedy przyszedłem na stanowisko  
szefa gabinetu — a jak myślę z pew-  
nem powodzeniem dotąd rządząc  
państwem — to odradzałem, zdecydo-  
wałem, że specjalnie dużo będę musiał  
poświęcić czasu na budżet państwo-  
wy na rok przyszły; powiedziałem  
też sobie odradza, że jest tam właś-  
nie dla mnie coś do zrobienia.

Przedewszystkiem zaznaczyć mu-  
szę, że dotąd nie dobrałem do glo-  
balnej sumy wydatków, dopasowa-  
nych do dochodów, natomiast wy-  
znaczyłem już i ogłosiłem panom  
ministrom termin, kiedy zasiądzie-  
my do uchwalenia budżetu: około  
1 listopada. Wytlumaczyłem rów-  
nież panom ministrom, że zatrzy-  
muje mnie w tej sprawie nie kto in-  
ny, jak mój doradca finansowy, mi-  
nister skarbu. A to dlatego, że ja  
pomimo względnie ciężkiego stanu  
chciałbym iść z budżetem o nie-  
zmienionej globalnej sumie w po-  
równaniu z tegorocznym, natomiast  
mój doradca finansowy nalega upo-  
rczywie, ażeby zgodził się na obni-  
żenie budżetu. Zdecydowałem się  
więc omówić z każdym z ministrów  
z osobna kwestję, co on może ze  
swego budżetu ustąpić, zastosowa-  
łem to także do samego ministra  
skarbu. Daję przytem ministrom,  
nie wyłączając ministra skarbu, za-  
pewnienie, że swemu doradcy finan-  
sowemu nie zdradzę jak daleko się-  
gnąć może każdy z nich w obcięciu  
swego budżetu; tego święcie do-  
trzymuję, tak, że dotąd nikt nie  
wie, jak daleko każdy minister do-  
szedł ze mną w tej sprawie. Uprze-  
dziłem ich wszystkich, że muszę  
być przygotowany przy określeniu  
sumy globalnej na dwie ewentual-  
ności: jedna, która wyraża moją do-  
tychczasową opinię, że możemy nie  
cofać się od sumy globalnej obecne-  
go budżetu, — i drugą t. j. ewen-  
tualność, że będę musiał ustąpić me-  
mu doradcy finansowemu, p. Ma-  
tuszewskiemu i budżet zmniejszyć.

Upowiedziałem też p. ministrów, że  
naturalnie przy ostatecznej rozmo-  
wie odbędzie się targi z p. Matuszew-  
skim, że ja będę szedł w plus, a on  
in minus — i wtedy dopiero podzie-  
lę globalną sumę pomiędzy mini-  
sterstwa. Z prawdziwą przyjemno-  
ścią zaznaczę, że jak dotąd, żaden  
z ministrów nie pozostał głuchy na  
moje żądania i każdy dodał mi choć  
z biedą do wiadomości te sumy, o  
które może jego budżet być obcięty.  
Tak, że teraz w głowie mi ciągle  
tańczą cyfry przypuszczalnej sumy  
globalnej, do której w ten sposób  
dojść mogę.

Dodam panu do tego tę rzecz,  
która jak mówiłem, jest dla mnie  
do zrobienia i do której nareszcie  
się dorałem. Nie mogę bowiem do-  
tąd pogodzić się z myślą, aby bu-  
dżet był konstruowany i układany  
w ten sposób, jak dotąd w Polsce  
się on układał. Rozpocząłem tę  
sprawę już nieraz po wypadkach  
majowych i za każdym razem w tym  
durnym systemie pracy sejmowej  
musiałem ją zarzucić. Teraz zaś zde-  
cydowałem się iść do końca.

Chodzi mianowicie o zasadę, że  
minister odpowiada za swój budżet  
przed sejmem i dlatego nie należy  
mu przeszkadzać w układaniu bu-  
dżetu, tak jak jego indywidualna o-  
brona swego budżetu wymaga.

Jak, pan rozumie, ten sposób u-  
kładania budżetu, wymierzony jest  
przeciwko dotychczasowej suprema-  
cji „redakcyjnej” ministra skarbu i  
jego urzędników nad ministrami re-  
sortowymi w układzie budżetu; na-  
stręcza to, rzecz prosta, poważne  
trudności.

Oświadczyłem p. ministrom na  
wczorajszym posiedzeniu rady mini-  
strów, że każdy z nich jest wolny w  
układaniu budżetu swojego resor-  
tu, układając go w formie dla nie-  
go indywidualnie odpowiedniej. Za-  
dałem tylko, ażeby wszystkie wy-  
datki osobowe były wyodrębnione,  
albo też zestawione dodatkowo dla  
jasności zestawień. O ile ta rzecz jest  
nowa, sędzić można z tego, że na  
tem posiedzeniu panowie ministrowie  
nie mówili nic, dopóki tej spra-  
wy nie poruszyłem; wtedy dopiero  
zaczęły się pytania i dyskusje. Do-  
tąd uśmiecham się wesoło, gdy ten

moment sobie przypominam, a są-  
dzę, że koledzy mi wybaczą tę nie-  
dyskrecję, popełnioną publicznie.  
Wybaczy i pan, że się trochę nad  
tem zatrzymam — dlatego, że rzecz  
warta jest zastanowienia.

Prace budżetowe w latach ubie-  
głych dążyły zwiednie i bezwiednie  
do systemu skamieniałości. Skamieniałości tak daleko idącej, jak  
gdyby można było przewidzieć na  
półtora roku przed zakończeniem  
wykonania układanego teraz bu-  
dżetu, prace każdego resortu z do-  
kładnością nawet nie z miliona zło-  
tych, ale w setkach złotych. Ja, w  
mojej dotychczasowej pracy liczę,  
rozumiuję, kalkuluję tylko miliona-  
mi, nie dopuszczając nawet do kal-  
kulacji 1/2 milionami. Bo i jakżeż ja-  
kikolwiek minister może kalkulowa-  
wać setkami złotych? Jest to jedna  
uwaga.

Druga uwaga jest ta, że taka ska-  
mieniałość powtarzać się musi nie-  
ledwie rok w rok, dając jak gdyby  
do uwiecznienia. I wtedy to „paleon-  
tologiczne” ujęcie budżetu nie daje  
możliwości jakiegokolwiek postępu.  
A wobec tego, że to jest niemożliwe,  
więcej duża część budżetu staje się  
oszukiwaniem i zmusza do kręta-  
ctw specjalnie u p. urzędników bardzo  
daleko idących. Obok tego ta suprema-  
cja ministerstwa skarbu, we  
wszystkich drobiazgach budżetu  
nie może nie dać krepowania każde-  
go z ministrów tak daleko idącego,  
że zatracą on indywidualność swo-  
jej pracy i musi podlegać nieodpo-  
wiedzialnym elementom biuro-  
wym, podczas, gdy to on przecież  
odpowiada za wszystko. Niechyb-  
nie, proszę pana, nie można myśleć  
że moja próba uczyniona w tym  
roku, da wielkie rezultaty. Ja o-  
twieram tylko drogę, którą iść na-  
leży i która w swoim rozwoju, po  
kilku dobrych latach da jednak  
lepsze i większe rezultaty, niż lu-  
dzie myślą.

Ta główna wada naszego budże-  
tu jest wynikiem wielkich wad par-  
lamentaryzmu, które prowadzą do  
wielkiej dozy oszukiwania, że w je-  
go powodzi trudno już nawet złapać  
to, co jest istotną prawdą. Weźmy  
np. występ nieodpowiedzialności.  
Przy dzisiejszych wyborach dora-  
dzałem ministrowi Carowi i mini-  
strowi Składkowskiemu, żeby dali  
się wybrać i na wszelkie krzyki p.  
posłów, groząc im kulakiem, odpo-  
wiadali językiem parlamentarnym:  
„Ty durniu, ja jestem poseł nie-  
odpowiedzialny, jak i ty, bałwanie



— a zatem milcz i schowaj pysk do swego wychodka“.

Radziłem właśnie taką odpowiedź, jako może najlepszy system ośmieszenia tej nieodpowiedzialnej niegodziwości. To samo jednak dotyczy się odpowiedzialności finansowej. Przy stałej tendencji robienia prób rządzenia zapomocą sejmu, stwarza się rządy nieodpowiedzialnych urzędników, albowiem każdy parlamentarny rząd nie czem innym zajmować się musi, jak codziennem określaniem swojej sytuacji w sejmie i poświęca na to tyle uwagi, że o istotnej pracy ministra nad resor tem nie ma mowy. W tych warunkach, proszę pana, na stanowisko ministra dobiera się najzręczniejsze go intryganta i ta właśnie cecha jest najwyżej ceniona. Więc pocóż

tak głośno krzyżeć o jakiejś odpowiedzialności, robić z tego blażeństwa „żrenicę swobody“ i używać różnych innych pięknych słów!

— Jak widać z powyższych wy mowa p. marszałka, ostatnie „eta pujące“ zdarzenia nie oderwały go istotnie od głównej pracy?

— Wie pan takim zjawiskiem, jak zamach na mnie czy na kogo innego, oraz te bezmyślne najzupełniej wybrki w Częstochowie, nie poświęcałem im zbyt wiele uwagi. Jest co prawda przysłowie: kto wiatr sieje, ten burzę zbiera, ale wypadki te zaledwie mało podobne są do burzy. Co do mnie spokojnie określiłem, że mamy do czynienia w obu tych wypadkach z elementami rozkładu; rozkładu wydętej i

dość smrodliwej wielkości, którzy to rozkład dawać musi raz po raz takie, czy inne, trudne do przewidzenia i obliczenia wypadki. Kto bowiem gada o „uzbrojeniu ludu“ i kto dobiera do tego elementy ciemne i mało rozwinięte, potem się zaś wy rzeza wszystkich swoich poprzed nich obietnic — ten musi konsekwentnie jako czynnik nieodpowiedzialny, rzucać na plecy innych skutki swojego głupiego postępowania.

Ja nieraz rozmawiałem z panem chętnie o zjawisku aberacji myślowej, która prowadzi właśnie do tak chaotycznych i nieznoszących głupich kalkulacji. To samo się zdarzyło z naszymi socjalistami, którzy zachowali na niedorzeczną megaloma-

nję i tak bezpodstawne mniemanie o sobie, że dla mnie np. byli tylko śmieszni, chociaż innych napawali obawą. Jednak próba połączenia parlamentaryzmu z rewolwerem stanowi rekord głupoty naszych socjalistów. Takiego nonsensu jeszcze nikt się nie domyślił. Uprowadzałem tych, którym wiedzieć o tem trzeba, że skutki tej megalomanji dadzą się odczuć w Polsce dosyć długo i wątpię czy minęły szybko. Jest to jeden z powodów, dla których, gdy przyszedł okres wyborczy, zdecydowałem się od razu na zakaz manifestacji i pochodów i to zakaz bezwzględny. Zaś ostatnie wypadki — w dostatecznej, jak mi się zdaje mierze — udowodniły, jak dalece ten zakaz był słuszny i celowy.

## Listy wyborcze złożone w okręgowej komisji w Radomiu.

Do okręgowej komisji wyborczej w Radomiu wpłynęły następujące listy:

Lista BBWR. z czołowymi kandydatami: Tadeuszem Michałem Brzęk - Osieńskim, rtm. rezerwy, Ignacym Ziępiem, roln. z Pomorzana, dr. Franciszkiem Czernichowskim, dyr. oddz. banku gosp. krajowego w Radomiu.

Lista PPS. (daw. fr. rew.) z czołowymi kandydatami: Stanisławem Celejewskim, ślusarz. z Warszawy, Władysławem Malinewskim, stolarmem z Radomia, Janem Komstą, ślusarz ze Skarżyska kam.

Lista zw. obrony prawa i obrony ludu (str. Centrolewu) z czołowymi kandydatami: Józefem Grzeźniakowskim — garbarz z Radomia, Franc. Chybem — rolnik z Radomia, Janem Mazurem — rolnik wsi Przewóz.

Lista katolickiego bloku ludowego: Antoni Ponikowski, prof. z Warszawy, Stanisław Sponiński, radny m. Warszawy, Feliks Kurzyk, rolnik z Doboszewa.

Blok obrony prawa nar. żydowskiej: Izaak Grynbaum — dziennikarz z Warszawy, Szyja Farbstein, kupiec z Warszawy, Maksymilian Apolinary Hartglass, adv. z Warszawy.

Ogólno żyd. nar. blok gospodarczy: Leiman Soroczkin, rabin z Łucka, Chaim Rasser, rzemieśln. z Warszawy, Salomon - Maurycy Zajdenman, inż. z Warszawy.

Żydowski rol. komitet wyb. (Poa-

### ZNACZNA KRADZIEŻ w Kielcach.

Wczoraj w nocy do mieszkania Jankla Chmielnickiego, zamieszkałego w Kielcach, przy ul. Nowowarszawskiej 7, na pomoc dobrane go klucza wtargnęli niewykryci do tychczas sprawcy. Łupem ich padły następujące rzeczy: futro damskie i męskie, kołnierz z lisa, złoty zegarek damski i męski, sznur pereł i 190 zł. w gotówce. Straty obliczają na 7000 zł. Dochodzenie w toku.

### ARESZTOWANIE KANDYDATÓW NA POSŁÓW.

WYSOKIE MAZOWIECKIE, 18. 10. (wl.) Aresztowano 5 komunistów, kandydujących na liście komunistycznej, za działalność antypaństwową. Są to: Łukaszuk, Krzytycki, Kowalewski, Gryciuk, Siołmiewski.

### WIEC ORGANIZACYJNY B. WOJSKOWYCH.

WARSZAWA, 18. 10. (wl.) Już to odbędzie się wielki wiec organizacyjny byłych wojskowych i organizacji pokrewnych w związku z wy kryciem spisku na życie marszałka Piłsudskiego.

Na wiecu przemawiać będą: gen. Górecki, były poseł Polakiewicz i znany pisarz Sieroszewski. Na zakończenie wiecu projektowany jest pochód do Belwederu dla złożenia wyrazów hołdu marszałkowi Piłsudskiemu.

lej Sjon): Lew Icek Juda, naucz. z Warszawy, Antoni Fuksbaum, dziennikarz z Warszawy, Lew Holenderski, biuralista z Łodzi.

Zjednoczona lewica chłopska: Józef Bębenek, rolnik z Ostalów,

Władysław Urban, rolnik z Niekłaf, J. Mamowski, rolnik z Warszawy.

Jedność robotniczo - chłopska: Paweł Rosiak, tkacz z Łodzi, Maciej Opak, rolnik z Rudziewic, Fr. Grabowski, rolnik z Kłudna.

## Manifestacja oficerów garnizonu warszawskiego na cześć marszałka Piłsudskiego.

WARSZAWA, 18. 10. (wl.) Dziś o godzinie 1.30 przed gmachem głównego inspektoratu sił zbrojnych, gdzie bardzo często urządza marszałek Piłsudski, zaczęli się gromadzić liczni oficerowie garnizonu. Po skończeniu urzędowania we wszystkich biurach, oficerowie zebrali się samorzutnie, celem urzą-

dzenia manifestacji na cześć marszałka Piłsudskiego.

W ciągu pół godziny zebrał się tłum oficerów, wznosząc przez cały czas entuzjastyczne okrzyki. Wybrano delegację, która została przyjęta przez marszałka Piłsudskiego.

Delegacja złożyła szefowi rządu okolicznościowe życzenia.

## Rokowania polsko - litewskie.

KOWNO, 18. 10. (wl.) Minister spraw zagranicznych Zaunius oświadczył wobec przedstawicieli prasy, że termin rokowań pomiędzy Polską a Litwą będzie wkrótce wy-

znaczony i odbędzie się jeszcze w roku bieżącym. Głównym tematem obrad będzie sprawa incydentów na pograniczu.

## Flota sowiecka nie została wpuszczona do portu.

### Konflikt grecko-sowiecki.

WARSZAWA, 18. 10. (wl.) Z Aten do nasza o ciekawym konflikcie, jaki wywołało pojawienie się u greckich wybrzeży sowieckiej eskadry wojennej. Skoro pancerniki eskadry, zbliżywszy się do portu Pihus, wywiesiły swe flagi i oddały zwyczajową salwę, baterie portowe na pozdrowienie te nie odpowiedziały.

Dowódca eskadry, admirał Kantakijski, zrozumiał, iż został zignorowany, wyładował, celem udania się do poselstwa sowieckiego, tymczasem na wstępie spotkał go nowy afront.

Oto prefekt portu zakomunikował mu, iż rząd grecki nie życzy sobie by załoga okrętowa lądowała na terenie państwa greckiego, a jeśli, to jedynie

w zwartych oddziałach pod dowództwem oficerów.

Oburzony do najwyższego stopnia czerwony admirał oświadczył, że jako pojedyńczo lądować swym marynarzom, o ile w ciągu trzech godzin nie będzie cofnięte owe zarządzenie.

Do portu ściągnięto natychmiast silne oddziały policji, komuniści bowiem zamierzali żołnierzom sowieckim zgotować owacje, emigranci zaś rosyjscy zbrojnie przeciwko nim wystąpić.

Ostatecznie wynikł konflikt zażegnany dzięki interwencji greckiego ministra spr. zagr. w porozumieniu z sowieckim konsulem.

## Ostateczny skład list państwowych w wyborach do sejmu i senatu.

W Warszawie odbyło się posiedzenie państwowej komisji wyborczej, na którym ustalono ostatecznie liczbę i tekst list państwowych do sejmu i senatu.

Komisja unieważniła 5 list komunistycznych: nr. 3 jedność-robotniczo-chłopska, nr. 8 „znananie“, nr. 10 „sełrob-jedność“, nr. 13 samopomoc chłopska, nr. 16 PPS lewicy.

Listę ludowo-rosyjską nr. 15, która była na poprzednim posiedzeniu zakwestjonowana, uznano za ważną.

Z listy nr. 1 bloku bezpartyjnego skreślono 2 kandydatów, t. j. Eugenjusza Dobaczewskiego i Artura Froma.

Z listy nr. 2 PPS. fr. rew. skreślono 12 kandydatów do sejmu i 4 do senatu.

Z listy nr. 4 (stronnictwo narodowe) skreślono pp. Aleksandra Dębskiego i Witolda Jerzego Pączkowskiego.

Z listy nr. 7 („centrolew“) skreślono 14 nazwisk m. in. b. posła Putka i Bągińskiego, natomiast, większością głosów, wbrew nadesłanym oświadczeniom, utrzymano b. posłów Witosa i Liebermana.

Z listy nr. 11 (blok ukraińsko-białoruski) skreślono b. posłów Celewicz

i Palijewa.

Z listy nr. 19 (chrz. demokracja) skreślono m. in. ks. Gąsiorowskiego i dra Lewickiego.

Z listy nr. 21 (monarchistyczna organizacja wszechstanowa) skreślono Walerjana Dobieskiego.

Ustalono ostatecznie listy państwowe kandydatów do sejmu i senatu zostały ogłoszone we wczorajszym numerze „Monitora Polskiego“.

List państwowych do sejmu jest ogółem 14, list do senatu 10.



### Powrócił

**Dr. Med. Luftspringer**

B. Dyrektor Szpitala Wenerycznego  
Ord.: W chorobach skórnych i wenerycznych  
od 9—10 rano i od 5—8 wieczorem.  
Sosnowiec, ul. Modrzejowska 39 II piętro  
telefon 6-09.

## KANDYDAT NA POSŁA Z CENTROLEWU ZABRAŁ GŁÓWNA WYGRANĄ.

WARSZAWA, 18. 10. (wl.) We wsi Kotermień pod Ciechanowem zdarzył się ciekawy wypadek z jednym z kandydatów Centrolewu.

Prezes miejscowej straży ogniowej i prezes miejscowego kółka rolniczego — Stanisław Myszak został aresztowany za popełnioną kradzież. Zorganizował on loterię fantową na cel straży ogniowej i największą wygraną — złoty zegarek — przywłaszczył sobie.

## ARESZTOWANIE B. POSŁA KRZCIUKA.

TARNÓW, 18. 10. (wl.) W związku z wystąpieniami antypaństwowymi został aresztowany były poseł Henryk Krzciuk, należący do PSL „Piast“. Były poseł występował kilkakrotnie w sposób obraźliwy przeciwko rządowi w Dąbrowie pod Tarnowem.

## TESTAMENT, JAKIEGO NIE BYŁO.

Pewien irlandczyk, nazwiskiem Donestry, wycemigrowawszy do Lagos w Afryce wschodniej, dorobił się tam olbrzymiego majątku.

Fortuną tą wynoszącą 75 milionów franków rozporządził dokładnie

w testamencie.

Zapisał ją mianowicie swym 16 żonom i pięćdziesięciorgu żyjącym dzieciom.

Zamaczyć należy, że wszystkie żony p. Donestry są murzynkami; dzieci więc, zrodzone z tych licznych związków, są czarne.

Przed paroma dniami p. Donestry umarł.

Testament otwarto i znaleziono wypisany w porządku dziwny katalog nazwisk niepołączonych murzyńskich wdów i sierot, pozostałych po tym jednym człowieku.

Jak donosi „Daily Mail“ testament ten jest całkowicie ważny wobec władz angielskich.

## KTO NAJLEPIEJ GOTUJE

otrzyma 20 tys. dolarów.

Miljoner Robert Smiles, zamieszkały w Chicago, święcił swoje srebrne wesela. Z tej okazji wyprawił cały szereg uczt, które urozmaicił niezwykłą atrakcją.

Ogłosił mianowicie konkurs dla kucharzy.

Ten, który przyrządzi najsmaczniejszą potrawę, otrzyma nagrodę wysokości 20 tysięcy dolarów i zostanie stałym kucharzem pana Smilesa.

Sędziami byli goście, zaproszeni na tę uroczystość.

Zgłosiło się 50 kandydatów. Zwyciężył 30-letni James Brook przyrządziwszy bardzo smaczną potrawę z ryb. Mr. Smiles wręczył mu obiecaną sumę i zaangażował go z pensją 36 tysięcy dolarów rocznie.

Jest to istotnie niezła pensyjka, nie tylko dla kucharza...

Najdelikatniejszym mydłem

— dla dzieci i dorosłych —

JEST MYDŁO

BEBE SZOFMANA.







# KRONIKA Odezwa z racji obchodu 10-ej rocznicy odparcia najazdu Rosji sowieckiej.

KALENDARZYK.

Dziś: Piotra
Jutro: Jana Kantego
Wschód słońca: 6.05
Zachód: 16.39

## RADIO

WARSZAWA.

Niedziela, 19 października.

10.15. Naboż. z Bazyliki wil. 11.58. Sygnał czasu z Warsz. 12.10. Poranek symf. z Filh. Warsz. 14.00. Prace jesienne w ogrodzie. 14.20. Muzyka. 14.30. Kredyt dla rolnictwa. 14.50. Muzyka. 15.00. Przejście z letniego do zimowego żywienia krów. 15.20. Muzyka. 15.40. Program dla dzieci. Historia kartoflanego placu. 16.00. Skrzynka pocztowa. 16.20. Muzyka z płyt gramof. 16.40. Odczyt z Krakowa 16.55. Muzyka z płyt gramof. 17.15. Wiad. przyj. i pożyteczne. 17.40. Koncert Reprezent. ork. P. P. 19.00. Rozmaitości. 19.25. Płyty gramof. 19.40. Audycja ku uczczeniu 10 rocznicy Zwycięskiego Pokoju. 20.30. Koncert Wyk. ork. P. P. 22.00. Feljton p. t. Zwycięstwo. W przerwie kwadrans lit. „Klucz Otchłani”. 22.15. Koncert solistów w wyk. K. (wieloncz.) i M. (fortep.). Wilkomirskich. 22.50. Kom. meteor., polic., sporty. 23.00. Muzyka tan. z rest. hotelu „Bristol”.

## KATOWICE

Niedziela, 19 października.

10.15. Naboż. z Bazyliki wil. 11.58. Sygnał czasu z Warsz. 12.10. Poranek z Filh. Warsz. 14.00. Historia i wykład po zdrowienia anielskiego. 14.20. Muzyka i odczyty roln. z Warsz. 15.40. Transm. z Warsz.: Program dla dzieci i młodzieży. 16.00. Skrzynka pocztowa. 16.20. Koncert z płyt gramof. 16.40. Odczyt p. t. „Polski epik życia zwierząt. 16.55. Koncert z płyt gramof. 17.15. Wiad. przyj. i pożyty. z Warszawy. 17.40. Koncert z Warszawy. 19.00. Bery i bojki śląskie. 19.25. Rozmaitości. 19.40. Transm. z Warszawy. Aud. ku uczczeniu 10 rocznicy Zwycięskiego Pokoju. 22.15. Koncert solistów z Warsz. 22.50. Kom. meteor., program na dzień nast. 23.00. Muzyka tan. z Warsz.

## TEATR MIEJSKI W SOSNOWCU.

W niedzielę, dn. 19 bm. o godz. 4-ej pop. po cenach znizonych „Dzień bez kłamstwa”.

Wieczorem, o godz. 8.15 powtórzenie wczorajszej premjery „Panny Plute”, która wstępnym bojem zdobyła sobie uznanie publiczności, dzięki przewyborniej, tryskającej humorem akcji, grze zespołu z Heleną Tańską w roli tytułowej i pieczołowitej reżyserji J. Sarnieckiego.

O nastrojach publiczności świadczyły wybuchy szczerego śmiechu i huragany braw przy otwartej kurtynie.

## Ogólna.

### O USPRAWNIENIU ADMINISTRACJI I LECZNICTWA KAS CHORYCH.

Ministerjum pracy i opieki społecznej wyjaśniło związkowi przemysłowców w Krakowie na wniesione podanie, że rozpoczęło już prace, zmierzające do usprawnienia administracji i lecznictwa kas chorych. Obie te dziedziny, administracja i lecznictwo, wiąza się z sobą bardzo ściśle, tworząc zupełnie spójny kompleks zagadnień i ze względu na to praca reorganizacyjna w pierwszym swym stadium musi się opierać przede wszystkim na współudziale osób, objętych tymi sprawami, ze szczególnymi warunkami działalności leczniczej kas chorych, a więc w pierwszym rzędzie na współudziale doświadczonych lekarzy — lekarzy-terapeutów, zatrudnionych w zakładach kas chorych. Niemniej w miarę postępu owych prac, władza nadzorcza będzie kierowała uwagą i spostrzeżeniami innych także czynników, a zwłaszcza zwróci uwagę społeczną. W tym celu ministerjum prosi o podawanie mu do wiadomości wszelkich ważniejszych spostrzeżeń o działalności kas chorych i ewent. zauważanych niedogodności. Co do imiowanego z różnych stron utworzenia specjalnej komisji ankietowej dla zbadania stosunków w kasach chorych, ministerjum zauważyło, że powołanie takiej komisji mogłoby nastąpić tylko w drodze ustawodawczej i że w razie utworzenia takiej komisji reprezentanci zrzeszeń przemysłowców, tworzących najważniejszą grupę wśród pracodawców, będą bezwzględnie do komisji zaproszeni.

Komitet obchodu 10-ej rocznicy zwycięskiego odparcia najazdu bolszewików, który został utworzony pod protektorem prezydenta Rzeczypospolitej I. Mościckiego, wydał odezwę do społeczeństwa.

W odezwie tej komitet między innymi pisze:

„Niech więc rocznice 15 sierpnia i 18 października, połączone z datą święta Niepodległości 11 listopada,

staną się dniem powszechnego dziękczynienia Wszechmogącemu Stwórcy i przypomną narodowi i światu całemu ofiarę tych, którzy oddali życie swe i krew za triumf zwycięstwa, niech będą uczczeniem zasług Wodza i żołnierza, niech podniosą wysiłek narodu, niech wzmacniają naszą gotowość do nieugiętej obrony granic i wolności Rzeczypospolitej”.

## Protest POW. Zagłębia Dąbrowskiego.

W dniu onegdajszym odbyło się w Sosnowcu zebranie zarządu podokręgowego związku P. O. W. z udziałem przedstawicieli placówek Zagłębia Dąbrowskiego, na którym, po złożeniu sprawozdań przez poszczególnych mężów zaufania, wysłuchaniu relacji J. Plebana z odczytu tej konferencji z władzami okręgu w Kielcach — omówiono szereg ważnych spraw bieżących, oraz sytuację polityczną — wyborczą.

Jak wynika ze sprawozdań mężów zaufania tempo prac placówek P. O. W. nabrało życia i stwierdzono, że powiaty stanęły ofiarnie przy marszałku J. Piłsudskim w decydującej rozprawie z warcholstwem partyjnym i w akcji przedwyborczej biorą czynny udział.

W końcu obrad zebrani wyrazili oburzenie, potępiając fanatyków i zadłuszczeniów z powodu zbrodniczego spisku na życie marszałka Piłsudskiego przez

PPS, CKW. z Jagodzińskim na czele.

Jednocześnie postanowiono odpowiedzieć odezwą protestującą z ostrzeżeniem przeciwników partyjnych, że na podobne zakusy powiaty Zagłębia Dąbrowskiego wystąpią do bezwzględnej i czynnej walki przeciwko każdemu, kto będzie godził w całość, ład, porządek państwa i wola narodu marszałka J. Piłsudskiego.

W związku z tem wyznaczono zebrania organizacyjne dla powiatów w Sosnowcu i okolicy w dniu 19 b. m. o godz. 10 rano w lokalu związku legion. (ul. Targowa (Szkolna), celem omówienia spraw organizacyjnych i pogotowia bojowego.

Wszystkich powiatów wzywa się do obowiązkowego i punktualnego stawienia na wskazane zebranie.

W poszczególnych miejscowościach podobne zebrania zwołują mężowie zaufania.

## Stan bezrobocia w Zagłębiu.

W ubiegłym tygodniu liczba bezrobotnych zmniejszyła się o 186 osób.

Ogólny stan bezrobocia na terenie naszego okręgu przemysłowego wynosi obecnie 13.950 osób.

W porównaniu do ub. tygodnia bezrobocie w Zagłębiu zmniejszyło się o 186 osób, a to z powodu przyjęcia do zakładów przemysłowych, górniczych i budowlanych. Przy robotach publicznych zatrudnionych jest 4.154 osób, z liczby tej 2096 osób zatrudnia powiat będziński, 1557

pow. zawierki, 471 pow. olkuski. Do Francji w ub. tygodniu wyjechało 63 osoby.

Częściowo zatrudnionych jest na terenie Zagłębia 10.870 osób, z czego na 3 dni w tygodniu pracuje 5244 osób, na 4 dni 5588, 5 dni 38 osób.

W okresie od 29 września do 5 października br. wypłacono bezrobotnym 4266 zasiłków.

## Wojewoda kielecki mianował członków rady komisarycznej w Zawierciu.

P. wojewoda kielecki mianował członków rady komisarycznej m. Zawiercia.

Członkami rady komisarycznej zostali: Julian Bernot, który został mianowany zastępcą komisarza i obecnie urzędowanie w poniedziałek, ks. kan. Bolesław Wajzler, przemysłowiec Aleksander Erbe, dyr. Seweryn Wesiołowski z T. A. Z., Mie-

chalski Tusiewicz, kupiec, Dawid Windman, kupiec i przemysłowiec, inż. Henryk Rabinowicz, Marek Majchrzak b. ławnik, Antoni Siurda robotnik, Aleksander Fluta rzemieślnik.

Pierwsze posiedzenie nowomianowanej rady odbędzie się w sobotę, o godz. 7 wieczorem.

## Z życia strzelców pow. będzińskiego.

W ostatnich dniach związek strzelców przeprowadził na terenie pow. będzińskiego szereg imprez oraz zorganizował nowe oddziały, a mianowicie oddz. w Wojkowicach Komornych, w Klimontowie oraz oddział żeński w Strzemieszycach i Porąbce.

W najbliższych dniach zostają zorganizowane oddziały na Dębowej Górze, Strzyżowicach, Piaskach i Sarnowie oraz oddz. żeńskie samodzielne w Sosnowcu, Niwce, Będzinie i Niemcach.

W obchodzie 16-lecia, w zawodach ze sportowych mekskich uzyskali I miejsce oddz. Czeladź pkt. 1626, zdobywając po raz drugi nagrodę przechodnią sztafetu ku będzińskiego i karabin małokalibrowy ofiarowany przez p. Wł. Białasa II miejsce oddz. Sosnowiec miasto pkt. 1453, zdobywając dysk 2 kg., III miejsce oddz. Sosnowiec - Pogon pkt. 1454 zdobywając oszczep.

W zawodach zespołowych żeńskich I miejsce oddz. Sosnowiec pkt. 1526, zdobywając po raz drugi nagrodę przechodnią puchar komendy obwodu i karabin małokalibrowy, II miejsce oddz. Grodziec — siatkówka z siatką.

W śpiewie I miejsce oddz. Porąbka, pkt. 39, nagroda kwartalna prenumerata tyg. „Strzelec”, II miejsce oddz. Dąbrowa, pkt. 35, 6 książek powieściowych, III miejsce oddz. Niwka, pkt. 34, dyplom.

W przeciąganiu liny I miejsce oddz.

Grodziec — nagroda kostium lekkoatletyczny, II miejsce oddz. Wojkowice Komorne nagroda 3 granaty 400 gr.

Pokazy szermierki na bagnety wykonal oddz. Dąbrowa, zmianie i odprawę wart oddz. Niemce i Porąbka, budowa baru bojowego i bieg szturmowy oddziały Sosnowiec miasto i Pogon.

W dniach 11 i 12 b. m. odbył się w seminarium mekskim w Sosnowcu 3 dniowy akaszkowany kurs dla komendantów oddziałów. Kurs rozpoczął się przemówieniem prezesa powiatu Sosnowca. Wykłady odbywały się z dziedzin przysposobienia wojskowego (por. Bielecki), wychowania fizycznego (por. Gilewski), organiz. i wyszkolenia (Nowara), prac kancelaryjnych (J. Cop), marszy i strzelstwa (T. Toba), gazownictwa (J. Plebanek) i wychowania obywatelskiego (Abrahamski). Kierownikiem kursu był komendant powiatu.

W grudniu r. b. zostanie zorganizowany kilkunastodniowy kurs gazowy dla członków zw. strzel., celem wykwalifikowania instruktorów kat. III dla drużyn obrony przeciwgazowej, które będą zakładane przy każdym oddziale Z. S.

Od dnia 9 b. m. rozpoczął się w oddz. żeńskim Sosnowiec kurs ratownictwa, kurs prowadzi felczer p. Bajurski.

Wykłady odbywają się w każdy czwartek, w lokalu komendy powiatu, ul. Targowa (Szkolna).

(o) Okólnik izby rzemieślniczej. Do wszystkich cechów i organizacji rzemieślniczych województwa kieleckiego. Poniżej przesyłam do wiadomości rezolucję członków izby rzemieślniczej w Kielcach, uchwaloną w dniu 28 września 1930 r.

„Członkowie izby rzemieślniczej w Kielcach, reprezentującej rzemiosło województwa kieleckiego, oświadczają się za współpracą z rządem marszałka Piłsudskiego. Jednocześnie apelują gorąco do rzemiosła, aby zechciało poprzeć podjętą przez rząd akcję na prawy ustroju państwa polskiego przez zajęcie zdecydowanego i zważnego stanowiska w obecnej akcji wyborczej. Po nadto członkowie izby rzemieślniczej wyrażają życzenie, aby rzemiosło województwa kieleckiego uzyskało z obecnych wyborów swoich reprezentantów w ciałach ustawodawczych.

Niniejsze pismo należy podać do wiadomości członków cechów, względnie organizacji rzemieślniczej.

Wiceprezydent izby rzemieślniczej w Kielcach:

Roman Kłuzniak.

(o) Konferencja w sprawie cechowania wyrobów krajowych i zagranicznych. Zapowiedziana konferencja po rozumiewawczych sferach gospodarczych w sprawie wprowadzenia cechowania wyrobów krajowych i zagranicznych odbędzie się dnia 27 października o godzinie 19 i pół w Warszawie w lokalu muzeum przemysłu i rolnictwa, przy ul. Krakowskiej - Przedmieście 66 (I-sze piętro front).

Termin nadsyłania wniosków i poglądów w tej sprawie upływa w dniu 22 b. m.

## Z Kiele.

(k) B. prezydent miasta Kiele, kandydatem do sejnu z okręgu warszawskiego. P. Paweł Gettel b. dyrektor głównego urzędu ubezpieczeń i b. prezydent miasta Kiele kandyduje na posła z okręgu warszawskiego na drugim miejscu.

(k) Wilno w słowie i obrazach. Generalny konserwator, b. profesor uniwersytetu Batorskiego w Wilnie, znany na naszym gruncie, jako konserwator zabytków sztuki woj. kieleckiego i prezes pol. tow. krajoznawczego w najświetniejszym jego rozwoju, p. Jerzy Ramer wygłosi dziś, w niedzielę o godz. 11 rano w sali kina „Czwartak” odczyt p. t. „Wilno — miasto sztuki”, ilustrowany obrazami ze zdjęć słynnego fotografa Jana Buthata.

Jeżeli dodamy, że prelegent łączy ze znajomością przedmiotu entuzjazm i ukończenie tego północnego bastionu na szczyt kultury, śmiało możemy zachęcić Kielezan, by wypełnili salę po brzegi.

(k) Fryzjerzy kieleccy w odpowiedzi na zamachy PPSCKW. Planowany zamach przez PPSCKW. na marszałka Piłsudskiego, oraz zamach dokonany na komisarza kasy chorych w Częstochowie ś. p. Józefa Rejowskiego, znane go na terenie Kiele, jako pracownika na niwie społecznej, wywołał oburzenie w całym niemal społeczeństwie naszego grodu.

W odpowiedzi na te zbrodnie, związek perukarzy i fryzjerów miasta Kiele na zebraniu, odbytem w dniu 16 bm., powziął jednomyślną uchwałę zwalczania demagogji CKW., postanawiając poprzeć usilnie zamierzenia marszałka Piłsudskiego, oddając swe głosy na listę BBWR.

Wniosek postawiony przez członka zarządu p. Jana Nowakowskiego w tej sprawie został przyjęty burzliwymi oklaskami.

Uchwałę tę związek fryzjerów i perukarzy przesyła do wszystkich organizacji fryzjerskich na terenie wojew. kieleckiego.

## Z Sosnowca.

### POGRZEB ŚP. KAZIMIERZA JARZY.

Wczoraj o godz. 4 po poł., odbył się pogrzeb tragicznie zmarłego ś. p. Kazimierza Jarzy, byłego vice-prez. m. Sosnowca.

Wyprowadzenie zwłok nastąpiło z domu żałoby przy ul. Długiej nr. 10 w Sosnowcu, na cmentarz w Pogoni. W pogrzebie wzięło udział około 12 tys. ludzi, straż ogniowa, organizacje T. U. R., oraz delegacja P. P. S. z Zagłębia i okolic.

Obok trumny zmarłego straż ognia niosła 4 pochodnie, przed trumną szła orkiestra T. U. R., oraz kilkanaście sztandarów P. P. S. i wieńców. Za trumną szły, osieroczone dzieci Jarzy, najbliższa rodzina i liczne delegacje.

Nad grobem zmarłego przemawiał p. Cupał, vice - prez. domu ludowego w Sosnowcu i inni. Przy spuszczeniu zwłok do grobu panowała 1 minutowa cisza, poczem orkiestra i członkowie P. P. S. zaśpiewali „Czerwony sztandar”.

Największe współczucie wśród uczestników pogrzebu wzbudziły dzieci, które z płaczem tuliły się do trumny ojca. Pogrzeb na uczestnikach sprawił niesamowite wrażenie, gdyż na ciele konduktu nie niesiono krzyża ani chorągwi, w konduktie nie wzięli także udziału nikt z duchownych.



# SEZON POLSKIEGO RADJA 1930-31 r.

## ZRZESZENIE PRZEDSIĘBIORSTW RADJOTECHNICZNYCH W POLSCE

ma zaszczyt podać do wiadomości PT. Publiczności, że w nadchodzącym sezonie oprócz wszystkich pierwszorzędnych Artystów Polskich, w koncertach nadanych przez wszystkie rozgłośnie Polskiego Radja wezmą udział następujący

## ARTYŚCI ŚWIATOWEJ SŁAWY ŚPIEWACY

ELŻBIETA SCHUMANN

JAN KIEPURA

JÓZEF MANOWARDA

### SKRZYPKOWIE

Paweł KOCHANSKI  
Jerzy KULENKAMPE  
N. MILSTEIN  
S. POPOFF  
Vasa PRIHODA  
Zoltán SZEKELY  
Józef SZIGETI  
Franciszek VECSEY

### KAPELMISTRZOWIE

Herman ABENDROTH  
Kresimir BABANOVIC  
Oskar FRIED  
Jerzy GEORGESCU  
Eryk KLEIBER  
Oton KLEMPERER  
Rudolf NILIUS  
Igor STRAWINSKI

### PIANISCI

Aleksander BRAJLOWSKI  
Robert CASADESUS  
Alfred CORTOT  
Walter GIESEKING  
Alfred HOEHN  
Jan JOLLES  
Mikołaj ORŁOW  
Franciszek OSBORN  
Maurycy ROSENTHAL  
Artur RUBINSTEIN  
Igor STRAWINSKI

### WIOLONCZELISCI

Emanuel FEUERMAN  
Arnold MARIĆ FOELDES  
Henryk MAINARDI  
Grzegorz PIATIGORSKI  
Juro TKALCIC

Kupujcie sprzęt radiowy tylko w sklepach należących do Zrzeszenia Przedsiębiorstw Radjotechnicznych gdyż te obsługują Was fachowo, solidnie i tanio, oraz z upoważnienia Dyrekcji Poczty i Telegrafów załatwiają bezpłatnie wszelkie formalności związane z rejestracją radjoodbiorników i uzyskiwaniem upoważnień radiowych.

Pamiętajcie, że im więcej Polskie Radio będzie miało abonentów, tem więcej będzie mogło urządzić takich koncertów. Tępcie radjopajęczarstwo!

Rejestrację uskutecznią odręcznie wszystkie Urzędy Pocztove Rzeczypospolitej.

## WYSTAWA OBRAZÓW T-WA ARTYSTYCZNO - LITERACKIEGO W SOSNOWCU.

Dnia o godz. 12 w poł. w szkole im. Prana przy ul. prez. Mościckiego (Nawołosieć) odbędzie się otwarcie 9-ej wystawy obrazów, urządzanej staraniem t-wa artystyczno - literackiego pod protektoratem pp. starostwa Bożów.

Spółeczeństwo miejscowe będzie miało sposobność zapoznać się z dziełami miejscowych i zamiejscowych artystów malarzy, wśród których są obrazy A. Raszkiewicza, Andersa, Dełkiego, Filipkiewicza, Gorgonia, Kędzierskiego, A. Zentowicza, Łaskiewiczowej, Pogowskiego, Rembertowskiego, który między innymi obrazami wystawia krajoznawstwo Zagłębia, dalej zaznaczają się obrazy Słachiewicza, Terleckiego, Władysława Hofmanna i Walacha.

W czasie trwania wystawy zostanie rozlosowanych kilka obrazów między odwiedzających wystawę. Bilety wstępu należy zachować, gdyż każdy bilet służyć będzie jako los, dający możliwość wygrania obrazu.

Ceny biletów zł. 1; dla młodzieży i wojskowych gr. 50. Bilety zbiorowe dla szkół średnich po gr. 20; dla szkół pow. gr. 10.

Istotnie wartościowe obrazy są wywołują zachętę do zwiedzenia 9-ej wystawy.

(s) Choroby zakaźne w mieście. Miejski urząd zdrowia podaje do wiadomości przypadki zachorowań na choroby zakaźne i inne, zgłoszone w ub. tygodniu. Na dur brzuszny zachorowało 3 osoby, na płonicę 2, odrę 4, krztusiec 1, gruźlicę płuc 1, „Heine Medine” 2 osoby. Odkazano pozatem 5 mieszkań.

(s) Z zarządu obwodowego funduszu bezrobocia w Sosnowcu. Odbyły się posiedzenie zarządu, na którym zatwierdzone sprawozdanie z działalności biura za wrzesień b. r., oraz uchwalone preliminarz budżetowy na listopad 1930 r., po stronie wpływów zł. 193.200, po stronie wydatków zł. 482.295, z czego na akcję zasiłkową zł. 468.100, wydatki zarządu obwodowego zł. 580, komisji odwoławczej zł. 975, biuro F. B. zł. 12.640.

Posiadam zarząd postanowił wystąpić z wnioskiem do zarządu głównego F. B. w Warszawie o wyjednanie u ministra pracy i opieki społecznej przedłużenia okresu zasiłkowego z 13-ta na 17 tygodni dla bezrobotnych, zamieszkałych na terenie miast: Sosnowca, Będzina, Dąbrowy Górniczej i Zawiercia, oraz powiatów: będzińskiego, zawierckiego i olkuskiego, którzy do dnia 31 grudnia 1930 r. wyczerpią 10-to tygodniowy okres zasiłkowy.

## Dwa samobójstwa w Dąbrowie

Onegdaj, o godz. 9.30 rano, będąc w stanie silnego zdenerwowania, napiła się esencji octowej 18-letnia Stanisława Pietrasówna, zamieszkała przy ul. Konopnickiej 24.

Desperatkę w stanie beznadziejnym przewieziono do szpitala powiatowego w Będzinie.

Powód targnięcia się na życie narazie nie ustalono.

Wczoraj o godz. 3.30 popoł. otrul

## Rada miejska w Czeladzi współpracować będzie z burmistrzem K. Piwowarem.

Donosiliśmy już o trwającej od kilku dni lustracji gospodarki miejskiej w Czeladzi, dokonywanej przez delegata wojewódzkiego p. Jurje-wa.

Onegdaj wieczorem w magistracie, odbyły się dalsze konferencje z radnymi, oraz viceprez. p. Spyrzyńskim i ławnikiem G. Solarzem. Z wyniku przeprowadzonych konferencji, okazuje się, że tylko czterech radnych z klubu mieszczańsko - robotniczego oświadczyło, że pod przewodnictwem burmistrza K. Piwowara, obradować nie będą.

Klub radnych PPS. i pozostali członkowie klubu mieszczańsko - robotniczego pp. Lorek, Haber i Gąsior zgodzili się obradować pod przewodnictwem burmistrza K. Piwowara, wycofując wyrażone niegdyś, burmistrzowi K. Piwowarowi votum nieufności.

W związku z opowiedzeniem się

się esencją octową robotnik Huty Bankowej w Dąbrowie, 49-letni Tomasz Goniewicz, zamieszkały przy ul. 3-go maja 38.

Desperata przewieziono do szpitala św. Wincentego, gdzie po przepłukaniu żołądka, stan jego zdrowia nie budzi żadnych obaw.

Powodem usiłowania samobójstwa podobno miały być nieporozumienia rodzinne.

radnych za współpracą z burmistrzem Piwowarem, we wtorek 21 b.m., o godz. 6.30 wiecz., w sali posiedzeń sądu powiatowego w Ryńku odbędzie się nadzwyczajne posiedzenie rady miejskiej z następującym porządkiem obrad.

Sprawa przeprowadzenia wody z rzyby „Korneliusz” w stronę Saturna na wspólny koszt miasta i t-wa „Saturn”, sprawa dobudowy 4 sal szkolnych do budynku szkoły przy ul. Będzińskiej i załatwienie spraw pozostałych z poprzedniego posiedzenia rady miejskiej z dn. 9. IX. 30 r.

Należy spodziewać się, że przy zgodnej współpracy rady, gospodarza miejska w Czeladzi, zostanie w krótkim czasie uzdrowiona i potoczy się normalnym trybem, ku zadowoleniu dawno tego oczekujących mieszkańców miasta.

## Elektrownia Okręgowa w Zagłębiu Dąbrowskiem Spółka Akcyjna w Sosnowcu

niżej podaje do wiadomości Szanownych Odbiorców prądu, że

w niedzielę dnia 19 października b. r.

wyłączony będzie prąd w Czeladzi

na przeciąg czasu od godz. 8-ej do 13 ej.

Wyrazy szczerego żalu i współczucia dla kochanej p. Marysi Urszteinówny z powodu śmierci jej Ojca, składa  
Salusia Abramczykówna

(s) „Odpowiedź Treviranusowi”. Na łódź podwodną „odpowiedź Treviranusowi” pracownicy fizyczni wydziału sa-mechanowego kop. Kazimierz t-wa warszawskiego w Niemczech złożyli w naszej redakcji zł. 100 (zł. sto).

Ofiarodawcy apelują za naszym pośrednictwem do swych kolegów z innych kopalni, by idąc za ich przykładem, pośpieszyli z ofiarami na tenże cel.

(s) Prywatna akcja budowlana. W ub. miesiącu rozpoczęto budowę 15 budynków mieszkalnych, innych 1, razem 16.

Ogółem we wrześniu znajdowało się w budowie 198 budynków mieszkalnych, 13 przemysłowo - handlowych, innych 15, razem 226 budynków. Zakonczono zaledwie budowę 8 budynków mieszkalnych o 24 izbach, innych 2.

Ogółem we wrześniu wybudowano 10 budynków o 24 izbach.

(s) Poranek dla młodzieży. Towarzystwo opieki pozaszkolnej nad młodzieżą, urządza dzisiaj o godzinie 11.30 rano, poranek dla młodzieży i starszych, w sali kina „Zagłębie”, z następującym programem: Film 10-aktowy p. t. „Brzdąc” z Charle Chaplinem i Jackiem Cooganem, tygodnik aktualności, wesole komedje.

(s) Katolickie towarzystwo polek w Sosnowcu urządza w niedzielę, dnia 19 października o godz. 3 i pół po poł. zebranie w szkole im. Czackiego przy ul. Kościelnej. Na zebraniu będzie wygłoszony ciekawy referat. O łaskawie i punktualne przybycie uprasza zarząd.

(s) Malowanie skrzynek pocztowych. Urząd pocztowy w Sosnowcu od dnia 20 b. m. będzie dokonywał reperacji oraz przelakierowania 32 skrzynek listowych w mieście i na peryferiach.

Z braku dostatecznej ilości w zapasie rezerwowych skrzynek „Syrena” przemaslowanie skrzynek przeprowadzi się partjami, żeby nie ogalać miasta z większej ilości skrzynek. Każda gotowa partja będzie założona na swych miejscach, a następnie zajęta druga i t. d. do skutku.

(s) Z targowicy sosnowieckiej. W ub. tygodniu tj. od dn. 13 do 18 m. rb., sprzedano na targowicy w Sosnowcu 2.128 szt. trzody chlewnej.

Placono za 1 kg. żywej wagi od zł. 1.70 wyjątkowo do zł. 2.20.

Tendencja słaba.

(s) Kradzież wędlin. Onegdaj w nocy, ze sklepu Teofila Wolnego, zam. przy ul. 3 maja, złodzieje skradli wędlin, wart. 100 zł.

### Z Będzina.

(b) Kradzież. Onegdaj w nocy z restauracji Antoniego Mitasa w Wojkowicach Komornych, skradziono papierosy, wędliny, wódki różnego gatunku oraz 60 zł. gotówka. Poszkodowany oblicza straty na 267 zł. 59 gr.

— Jadwidze Skórkowej, zam. w Wojkowicach Komornych, złodziej skradł rower, wartości 180 zł., pozostawiony przez nią przed urzędem gminnym w Bobrownikach.

### Z Czeladzi.

(c) Repertuar kin. Kino „Czary”: — Biały kapitan.  
O godz. 12 w poł. poranek dla młodzieży szkolnej „Chata wuja Toma”.

### Z Dąbrowy.

## KUPIEC Z SOSNOWCA PRZEMYCAŁ POBOROWYCH DO NIEMIEC.

Policja wpadła na trop przemytników ludzi do Niemiec. W toku dochodu przytrzymał niejakiego Sołomę Kalkopfa vel Szlamę Salomona Beczkę, właściciela składu owoców, zam. w Sosnowcu, przy ul. Dąblińskiej nr. 11, po dejrzanego o nielegalne przemykanie do Niemiec poborowych, pochodzących z Sosnowca, Radomia i Warszawy.

Stwierdzono, że Kalkopf vel Beczka w styczniu br. przeprowadził przez granicę sześciu osobników, których policja niemiecka aresztowała w jednym z lokali bytomskich. Sprytny przemytnik zbiegł z lokalu przed wkroczeniem policji i uniknął w ten sposób aresztowania. Jeden z poborowych, przytrzymanych w Bytomiu, przyznał się policji, że Kalkopf pobrał od niego 40 zł. za przemykanie do Niemiec.

Kalkopfa oddawiono do dyspozycji władz sądowych w Katowicach.

(d) „Maska gazowa”. Jutro, o godz. 7.30 wiecz. w lokalu miejskiej czytelnicy insp. O. P. G. Dziobon, wygłosi odczyt p. t. „Maska gazowa”.



## Z Zawiercia.

(z) Zwierciadło chętnych nastroiło wśród robotników fabryki Hulewskiego. Onegdaj w fabryce Hulewskiego odbyły się wybory delegatów robotniczych. Wybory te przeprowadzono tajnym głosowaniem, w obecności inspektora pracy Federowicza i przedstawicieli fabryki, Berewieckiego. Uprawnień do głosowania było 803 osoby, głosowało 605. Wystawiono 3 listy z kandydatami. Na listę nr. 1 — gospodarcze związki zawodowe (BB) padło 400 głosów — 3 mandaty; na listę nr. 2 — związek robotniczy przemysłu metalowego (PPS, CKW) padło głosów 151 — 1 mandat; na listę nr. 3 związek metalowy zrównoważony zawodowy (N. P. R.) padło głosów 44 — bez mandatu. Delegatami z listy nr. 1 są: Maksymilian Skrzypiciel, Bronisław Mielcarski, Jan Sliwa, z listy nr. 2 — Wojciech Krzykawski.

Dla należytego zobrazowania zmian, musimy wyjaśnić, że ostatnie na terenie tej fabryki były reprezentowane 2 grupowania, a to CKW. — 2 delegatów i NPR. — 2. Jak więc widać NPR. przepadła zupełnie, zaś PPS, CKW. straciła połowę i to łącznie na rzecz gospodarczych związków zawodowych, które dotychczas nie były wogóle reprezentowane.

(z) Z sejmiku. W poniedziałek, dnia 20 b. m. o godz. 6 wiecz. w wydziale powiatowym odbył się posiedzenie komisji rewizyjnej komitetu finansowo-gospodarczego obywateli letnich dla młodzieży pracującej.

We wtorek, w sali posiedzeń sejmiku odbędzie się posiedzenie komitetu budowy gmachu sejmikowego.

(z) Z Koziegłowa. W poniedziałek, odbędzie się posiedzenie komisji szkolnej, szkoły rolniczej w Koziegłowie, w lokalu tejże szkoły.

(z) Dyżury w aptekach. Dziś w nocy dyżuruwać będzie apteka przy ulicy Aptecznej.

(z) Repertuar kina. Kino „Apollo“: — Dźwiękowy film p. t. „Śpiewający błazen“. Kino „Stella“: — „Jego ekselencja posłaniec“.

## Z Olkusza.

(ol) W przeddzień wyborów. W związku z nadchodzącym dniem wyborów, starostwo olkuskie zwróciło się do wszystkich straży ogólnych w powiecie z prośbą o pomoc policji w czasie wyborów do sejmiku i senatu. Zadaniem straży będzie pomoc policji i niedopuszczanie do żadnych nadużyć i ekscesów oraz pilnowanie porządku.

(ol) Zebranie w Olkuszu. W dniu 16 bm. odbyło się zebranie członków PPS, CKW, pod przewodnictwem prezesa zw. met. p. Kali, na którym omawiano sprawę ostatnich wyborów delegatów robotniczych fabryki „Olkuska“, stosunków w tej fabryce i inne.

Przemawiał na zebraniu również sekretarz zw. met. p. Soczewica, i sekretarz zw. met. p. Sosnowca, który stwierdził, że od czasów ostatnich wypadków w fabryce „Olkusa“, organizacja słabnie.

## HRABIA MONTE CHRISTO.

437.

Znał go cały Paryż — powieścić można śmiało. To też gdy się dostał do więzienia, dzienniki były przepełnione opisami jego rzytownego życia w ostatnich miesiącach, a także różnymi epizodami jego życia na galerach.

Nie dziwnego przeto, iż przebiegiem procesu zainteresowani byli wszyscy, a zwłaszcza ci, którzy go znali osobiście, gdy był on „księciem Cavalcanti“, to też wszyscy oni starali się być na posiedzeniu, aby zobaczyć na ławie oskarżonych pana Benedykta, zabójcę swego towarzysza z galer.

Wiele osób jednak uważało, iż Benedykt jest ofiarą pomyłki sprawiedliwości jedynie, ci ostatni z całą stanowczością twierdzili, iż major Cavalcanti łada chwila zjawi się w Paryżu, udowodni, iż jego syn nigdy na galerach nie był i zażąda uwolnienia swego syna.

Już około godziny dziesiątej rano było bardzo rejno w przedsionkach sądu, a gdy sala sądowa otworzyła się na koniec, na godzinę przed otwarciem posiedzenia, momentalnie miejsca dla publiczności zarezerwowane wy-

## Nawet rząd nie chce wyznaczyć komisarza w kieleckim magistracie.

Pan prezydent miasta Kiele Cichowski, napróżno czynił starania u rządu, aby gospodarkę magistratu Kiele przejęły władze rządowe w swe ręce i wyznaczyły komisarza.

Zabiegi te pozostały bez rezultatu, bowiem miasto jest tak zadłużone, że ani pan komisarz nie pomoże.

Tak to zwykle bywa, gdy do pracy w samorządzie niema fachowca (samorządowca), w całym tego słowa znaczeniu. Nie tyle jednak zawiął pan Cichowski, ile grzechów popełnia rada miejska, skład której jest po tysiąckroć gorszy od rozwiązanego sejmiku. Najcięższym bodaj grzechem rady, jest sprzeciw z roku 1926, kiedy to rada miejska nie pozwoliła na przyjęcie sekwestratorów dodatkowych do ściągania podatków od lokali za lata ubiegłe. Z roku więc na rok suma podatków powiększała się znacznie, tak, że dziś

o ściąganiu jej jednorazowo, bądź też w kilku krótkich ratach niema mowy.

Sprawa przyjęcia sekwestratorów wlekała się bardzo krótko, bo aż trzy lata i dopiero dziś, gdy miasto stoi w przededniu całkowitej ruiny finansowej, sięgnięto po rozum do głowy — przyjąć czasowych sekwestratorów. Dziś płacze i narzeka p. prezydent, że już od trzech miesięcy nie pobiera gaży, a także i nie lepiej wyglądają pensje wiceprezydenta (2 miesiące).

Codziennie przed kasą magistratu gromadzą się osoby zainteresowane i dopuszczają szturm do kasjera, dopominając się o pieniądze.

Co robić dalej i jakie zastosować środki, może zdecydować rada, która po dość długiej bezczynności zapowiedziała zebranie na poniedziałek dn. 20 bm.

## Sprawa budowy wiaduktu na przejeździe niewachlowskim w Kielcach.

Przejazd kolejowy na ulicy Niewachlowskiej w Kielcach, nie przestaje w dalszym ciągu niepokoić mieszkańców tej dzielnicy.

Niejednokrotnie więc przechodnie, mieszkający poza torem kolejowym, zmuszeni są na wyczekiwanie po godzinie, lub więcej, na usunięcie składu wagonów, odbywających przeloty.

Onegdaj po mieście kolportowano pogłoskę o rozpoczęciu budowy wiaduktu. Aby przekonać się, ile prawdy zawiera ta pogłoska, zwróciliśmy się do magistratu, o wyjaśnienie faktycznego stanu rzeczy.

W pierwszym rzędzie p. Potocki obala pogłoskę o zamierzonej budowie wiaduktu, wyjaśniającą zarazem przyczyny, które nie pozwoliły na rozpoczęcie budowy.

Kredyt na budowę wiaduktu na przejeździe niewachlowskim przyznany był już w roku 1929, przez ministerjum, jednak w późniejszym okresie, został cofnięty i przekazany na budowę mostów.

W roku 1930 wobec ciągłych interwencji w ministerjum przez magistrat kielecki i dyrekcję kolei w Radomiu, do budżetu wstawiono sumę 400.000 złotych na budowę wiaduktu, który miał być wykonany w okresie 2 lat. Suma ta jednak zo-

stała z budżetu skreślona, a zatem w dalszym ciągu sprawa wiaduktu pozostaje otwartą. Aby ją ostatecznie zlikwidować, sfery rządowe muszą przyjąć koniecznie z pomocą, bowiem stan ten istnieć nadal pod żadnym pozorem nie może.

Jeżeli jednak przejrzymy listę strat materialnych i ofiar w ludziach, spowodowanych na przejeździe niewachlowskim wskutek braku wiaduktu w ostatnich 7 latach, to za te pieniądze skarb państwa mógłby wybudować 3 takie wiadukty.

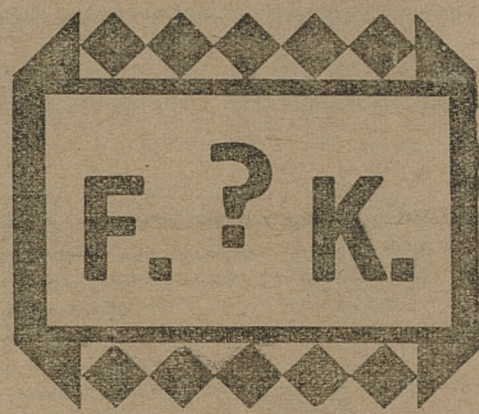
Magistrat kielecki w pierwszym rzędzie, a dyrekcja kolei w Radomiu w drugim, winny sprawę tę nie spuszczać z oka i w dalszym ciągu czynić starania o przyznanie koniecznych kredytów na ten cel.

## Sześciopokojowe

nowoczesne mieszkanie z wszelkimi wygodami w śródmieściu Sosnowca bez odstępnego od 1-go grudnia b. r.

## do wynajęcia.

Zgłoszenia telefoniczne pod Sosnowiec 11-44.



(ol) Dźwiękowiec w Olkuszu. Wkrótce mieszkańcy Olkusza i miłośnicy ekranu będą mieć filmy dźwiękowe.

Dyrektor kina „Orzeł“ p. Leśniewski rozpoczyna prace do technicznego urządzenia aparatu, aby umożliwić wyświetlanie filmów dźwiękowych.

(ol) Niewdzięczny podróżny. Przed kilku dniami do zamożnego gospodarza Stanisława Kijasa we wsi Kościółkowice gm. Ogrodzieniec przybył po nym wieczorem jakiś nieznanego młodzieńca, prosząc o przenocowanie. Gościny gospodarz przenocował nieznanego wędrowcę, lecz następnego dnia stwierdził brak 300 zł. w kufierku, belgijskiego rewolweru, i roweru, który pozostawił w sieni. Nazwisko sprawcy kradzieży ustalono: pochodzi on z Sosnowca.

(ol) Pożar w Uderzu. Onegdaj spłonął dach i więzania murowanego caworaka w majątku Udrza, należącym do p. Moesa. Straty wynoszą ponad 4 tys. zł. Pożar spowodowali nieletni chłopcy służby dworskiej, którzy zabawiali się paleniem papierosów własnego wyrobu z suchych liści drzew.

## Życie gospodarcze.

## GIEŁDA.

Warszawa, 18. 10.  
Warszawa Dol. 8.95 i pół  
Nowy Jork 8.912  
Londyn 43.54 1/4  
Paryż 34.99  
Wiedeń 125.82  
Praga 26.46 i pół  
Włochy 46.72  
Szwajcaria 173.25  
Holandia 359.41  
Berlin 212.20  
Dol. War. pr. obrt. 8.96 1/4  
5-cio proc. Poż. Dolarowa zł. 57.50—58.00  
5-cio proc. Poż. Kenwer. zł. 53.00  
4-ro proc. Poż. Inwest. zł. 100.00 — 100.50 — 101.00  
4 i pół Ziemijskie Kredyt. zł. 50.75—50.00  
Tendencja słabsza.

## AKCJE.

Warszawa, 18. 10.  
Bank Polski 152.50—152.00—152.50  
Czestocice 32.00  
Lilpop 23.00  
Ostrowieckie 51.00  
Starachowice 11.00  
Tendencja niejednolita.

## GIEŁDA ZBOŻOWA.

Poznań, 18. 10.  
Notowania Poznańskiej giełdy zbożowej, są w dniu dzisiejszym bez zmiany. Usposobienie spokojne.

pełniły się po brzegi publicznością uprzywilejowaną, tak iż sala robiła wrażenie salonu jakiegoś ambasadora, czy księcia krwi.

W dniu tym pogoda była wymarzona, jaka się zdarza jesienią czasami, która nam wynagradza zbyt krótkie dni lata i wiosny; chmury, jakie pan de Villefort widział z rana, zastępujące wschód słońca, rozproszyły się jakby pod działaniem sił czarodziejskich i dały dzień jesienny od wiosny piękniejszy, bo już może ostatni przed zimą.

Beauchamps, jeden z królów dzienikarstwa, a jako taki znajdujący wszędzie miejsce dla siebie zarezerwowane, łornetował wszystkich na prawo i na lewo, to też spostrzegł natychmiast Chateau-Renaud i Debraya, którzy z łaski policjanta dostali się na salę.

— Zobaczmy więc niezadługo naszego przeznaczonego przyjaciela — rzekł pierwszy dziennikarz.

— A zobaczmy, niestety, jasne oświeconego księcia! — odpowiedział Chateau-Renaud. — Niech wszyscy diabli wezmą tych wszystkich z za morza i z za gór przybywających „arystokratów“!

— I jakich, w dodatku! Jego protoplastów znaleźć można w „Boskiej Komedji“ przecież.

— Będzie zapewne skazany na śmierć!... Jakże jest co do tego two-

zdanie! — zapytał dziennikarz Debray.

— Mój kochany — odpowiedział Beauchamps — to ja raczej powinienem się ciebie o to zapytać. Przecież ty lepiej, aniżeli my, dzieńnikarze, znasz mozesz nastroje sądowictwa. Widziałeś się zapewne z prezesem sądu? Cóż on mówił?

— Zdziwi cię z pewnością jego w tej sprawie zdanie. Powiedział, że sprawa Benedykta, dzięki ubocznym okolicznościom jedynie tak wielkiego nabrała rozgłosu, zaś w gruncie rzeczy jest nader zwyczajna, zaś sam Benedykt nie jest bynajmniej jakimś na wielką miarę zbrodniarzem, lecz bardzo przeciętnym sobie lotrzykiem tylko i niczem więcej, zresztą najczystszy może jedynie od innych.

— E, wygląda mi to na zdanie snobów... — rzekł Beauchamps z niezadowolaniem — byli galernik, a tak wspaniale odgrywający rolę księcia w dodatku!

— Czyż wspaniale! — zapomniał Chateau-Renaud — być może w twoich oczach, ty demokrate obrzydliwy, który się cieszy, gdy ci się uda znobserwować zło maniery u książąt lub hrabiów. Co do mnie jednak, to od pierwszego rzutu oka wydał mi się on bardzo podejrzany.

— A jednak bywał on nawet u ministrów...

— No, w tym niema nic tak bardzo znów dziwnego — odpowiedział Chateau-Renaud, wzruszając ramionami — skąd ci ministrowie wami znają się mają nie już na książkach, lecz na dobru wychowaniu choćby? Beauchamps parsknął krótkim śmiechem i rzekł:

— Wiesz, drogi Chateau-Renaud że twoje słowa bynajmniej nie są dowcipu pozbawione! Z przykrością przyznać mi przyjdzie, iż są one nie tyle złośliwe, ile prawdziwe, niestety.

— Lecz jeżeli ja — rzekł Debray do dziennikarza — rozmawiałem z prezesem, to ty miałeś wywiad u prokuratora królewskiego zapewne!

— Nie można było ani marzyć o tem. Pan de Villefort od tygodnia zamknął się w swym gabinecie i nikomu absolutnie się nie udzielał. No, nie dziwnego! Tyle ciosów, zakończonych tak tajemniczą śmiercią jego córki...

— Tajemniczą śmiercią!... Oświeciłeś określeniem tem powiedzenie! — zapytał Chateau-Renaud.

d. a. n.



# WYGRAŁEM!...

TAKI OKRZYK SŁYSZY SIĘ CZĘSTO Z UST  
TYCH, KTÓRZY KUPUJĄ LOSY W ZNANEJ  
KOLEKTURZE PAŃSTWOWEJ LOTERJI

## W. KAFTALIS-KA

KATOWICE, UL. ŚW. JANA 16

Oddziały: Królewska Huta, ul. Wolności 26  
Bielesko, ul. Wzgórze 21  
Tarnowskie Góry, ul. Krakowska 7

Konto w P. K. O. nr. 304761

Według nowego zmienionego planu gry  
główna wygrana w 22 loterii wynosi:

**zł 1.000.000,-**

(milion), przysiem cena losów została ta sama

1/4 losu zł 40,-

1/2 losu zł 20,-

3/4 losu zł 10,-

Co drugi los wygrywa!

Sięgnięcie 1-ej klasy odbędzie się

dnia ... **18** i **20** listopada br.

Wielokrotnie padły już n nas główne wygrane!

W tem miejscu wyciąć i przesłać pocztą:

Do Kolektury W. Kaftali Ska, Katowice, Św. Jana 16

Niniejszem zamawiam \_\_\_\_\_ całych losów po zł 40,-

połowek po zł 20,- \_\_\_\_\_ ówówek po zł 10,-. Należność

zł \_\_\_\_\_ uszczę natychmiast po otrzymaniu losów

blankietem nadawczym P. K. O. 304 761 przez firmę załączonym

Imię i nazwisko: \_\_\_\_\_

Dokładny adres: \_\_\_\_\_

## Nadzwyczajna okazja.

Jesień jest już. Więc każdy powinien zaopatrzyć w ciepłą odzież. Jeżeli chcesz zaoszczędzić pieniądze to możesz otrzymać towary manufakturowe, z pierwszego źródła po cenach najtańszych fabrycznych w F-mie „WYGODPOL” Łódź, o 50 proc. taniej aniżeli w waszych miejscowościach. Wysyłamy reklamowy komplet towaru, który nadaje się dla każdego domu, aby przekonać się o dobroci i niskich cenach

TYLKO ZA 50 ZŁ

A mianowicie: 3 mtr. bostonu na eleganckie ubranie męskie świąteczne w odpowiednim gatunku, 3 i pół mtr. twidu na suknię damską świąteczną w najpiękniejszych deseniach „Ostatnia Nowość” 6 mtr. flanelki w najlepszym gatunku na ciepłą bieliznę w paseczki lub czyste białą, 1 poulower męski lub damski w angielskich deseniach, 1 koszula męska trykotowa zima. I gat., 1 koszula damska trykotowa I gat., 1 reformy damskie tryk. I gat., 1 para skarpetek wel. zim., 1 para pończoch zimowych wel.

To wszystko wysyłamy za zaliczką pocztową, po otrzymaniu listownego zamówienia (płaci się przy odbiorze na pocztę).

Bez ryzyka o ile towar się nie podoba przyjmujemy z powrotem. Do każdego zamówienia dolicza się 3.50 gr. jako kosztu opakowania i opłaty pocztowej.

Adresować prosimy: Firma „WYGODPOL” Łódź, skrz. poczt. 69.

Na żądanie wysyłamy bezpłatne cenniki.



## Obstrukcję

chroniczną, zaburzenia żołądkowe i kiskowe

leczą **ZIOŁA** regulujące trawienie

„GASTROSA” Mgistra E. WOLSKIEGO

Cena 2.20 pudełko. Na prowincję wysyłamy za zaliczeniem.

Żądać w aptekach i składach aptecznych

SKŁAD GŁÓWNY:

Centrala Naturalnych Środków Lecznicych

Sp. z ogr. odp.

Warszawa, Nowogrodzka 46 m. 2 telef. 326-98.

## Wielka wyprzedaż wysortowanego obuwia

męskiego, damskiego w różnych fasonach  
po niebywale niskich cenach,  
oraz garderoby męskiej, damskiej, palt jesien-  
nych i zimowych, swetrów damskich i dzieciennych.  
**ZA GOTÓWKĘ i NA RATY.**

Sosnowiec, ul. Warszawska № 10.

**I. ŁUCZYŃSKI.**

JEZELI NIE SZYLLER - SZKOLNIK to ktoś inny  
potrafi szczegółowo określić Twój charakter, zdolności  
i przeznaczenie. Napisz imię, nazwisko, miesiąc urodze-  
nia, otrzymasz próbną analizę darmo. Poznasz kim je-  
steś, kim być możesz. Warszawa, Psycho - Grafolog  
Szyller Szkolnik, Nowowiejska 52 m. 6. Znaczkami poczt-  
towymi 75 gr. na przesyłkę załączyć. Przyjęcia osobiste  
cały dzień. Analiza szczegółowa, horoskop, odpowiedzi  
słynnego medjum Evigny - Rara Zi. 3.



KINO

„Momus”

Pogoń.

Od piątku dnia 17 do niedzieli 19 października b. r.

Przebojowy film polski.

## „Gwiazdzista eskadra”

Wielka epoka wojenna. Epizod z wojny polsko-bolszewickiej, il-  
strujący działania bojowe floty nadpowietrznej.

W rolach głównych: BASKA ORWID, JANA KRYSZA, ANDRZEJ  
KAREWICZ, JEŻ KOBUSZ i wielu innych.

Nadprogram: Arcywesola farsa w 3-ach aktach.

ANONS: Od wtorku 21.X Pat i Patachon „Królowie mody”.

Uwaga: W niedzielę 19.X o godz. 11 rano PORANEK dla młodzieży.  
Ceny miejsc 30 i 50 groszy.

Kino-teatr

„Wawel”

w Sielcu

obok kościoła

Tel. 7-65.

DZIŚ!

Wielki dramat nienawiści i zemsty p.t.

DZIŚ!

## „Szalona jazda ekspresem”

W roli głównej: PAULINA JOHNSON córka maszynisty,  
RAYMOND MILLAND — palacz Nieznajomy z dancin-  
gu. Ulubieniec kobiet — Groźba — Zdradliwy papieros —  
Szalona jazda — pod kołami lokomotywy — Zły omen.

Kino-Teatr

„Miraż”

Dąbrowa Górnicza,

3-go Maja 14

telefon 3-01.

Oo czwartku 16-go do niedzieli 19 października 1930 r.  
włącznie.

Potężny dramat dworski reżyserji Włodzimierza Strzyżewskiego p.t.

## KATARZYNA I

W roli tytułowej LIL DAGOVER

W pozostałych rolach: W. SMIRNOW i M. MALIKOW.

Kino-Teatr

Dźwiękowy

„Nowości”

BĘDZIN.

Od środy 15-go października 1 dni następnych. Przepiękny dramat  
miłosny w 10 odciskach pod tytułem:

## „POGANIN”

— Wielki obraz o przesłannych treści i cudownej grze. —  
W roli głównej RAMON NOVARRO.

Cały świat zachwycił się przepięknym męczyzną i jego uwodni-  
cielskim śpiewem p. t. „PIEŚŃ MIŁOŚNA” (Poganin)

Nadprogram 100% dodatek dźwiękowy opery „OTELLO” z słynnym  
śpiewakiem TITA RUFFO. —

ANONS: Od poniedziałku 20-go października największy przebieg  
tego sezonu „ŚPIEWAK JAZZBANDU”. W roli głównej: Al Jolson

Początek seansów: I o godz. 5.30, II — 7.30, III — 10, w niedzielę  
I seans od godz. 3 popoł. Passe-partout i bilety ulgowe nieważne

## LIMUSINA

CHEVROLET 1928 r. 6-cio osobowa, 4  
cylindry 23,000 kim, w użytku bardzo  
tanie, tylko gotówka, do sprzedania.

Oferty RUDOLF MEISTER,

KATOWICE, ul. J. LIGONIA 20.

## Matki!

Żądajcie w apte-  
kach i skład. apt.  
hygieniczn. przy-  
sypek dla dzieci

„Puder Dzidzi”  
(z kogutkiem)

utrzymującej cia-  
ło dziecka w zdro-  
wiu i czystości.



## INSTALACJE

oświetlenia elektrycznego i siły

Wykonuje po cenach przystępnych na  
dogodnych warunkach

Zakład instalacyjny **St. SKOREK**

Sosnowiec, ul. Kaliska 14.

Telefon 14-76.

## WAPNO

alene w bryłach i ma gatunku polecają  
pdo natychmiastowej dostawy po cenach  
konkurencyjnych.

CZELADZKIE WAPIENNIKI „BRYNICA”

Sosnowiec, 3-go Maja 5. — Telef. 1-95



## Ostrzeżenie

Chcąc nabyć proszki od bólu głowy  
z „KOGUTKIEM” „Migreno - Nervo-  
sin” należy żądać takowych w oryginal-  
nych opakowaniach Gaseckiego, zna-  
nych od lat trzydziestu. Przy zakupie  
proszków z „Kogutkiem” „Migreno -  
Nervosin” zwracajcie uwagę na opako-  
wanie i odrzucajcie uporeczywie pole-  
cane proszki ludzkiego do naszych po-  
dobne. Oryginalne opakowania po 5  
proszków — pudełko 75 groszy.



Osoby, dla których przyjmowanie  
proszku stanowi pewną trudność, mo-  
gą używać proszek „KOGUTEK” „MI-  
GRENO - NERVOSIN”, w formie ta-  
bletki. Opakowania po 20 tabletek w  
pudełku. Cena zł. 1.50 gr. Żądajcie ta-  
bletek „Kogutek - Migreno - Nervo-  
sin” w oryginalnym opakowaniu Ga-  
seckiego.

Najnowsza mapa powiatu  
będzińskiego

i PLAN m. BĘDZINA

wraz z krótkim zarysem historycznym

są do nabycia u WYDAWCY

**Adolfa ZMIGRODA**

w Będzinie, Kółkajaja 30, tel. 23

oraz we wszystkich księgarniach i kioskach.

Baczność gospodyniel

— najlepiej konserwuje marynaty —

## ocet spirytusowy

Warszawskiej Fabryki Octu  
Spirytusowego „MONOPOL”

Józefa Komicza

Reprezentacja:

Jerzy Kagalski, Dąbrowa Gór.,

ul. 3-go Maja 12.



## DROBNE OGŁOSZENIA

## Nauka i wychowanie

**ZAWIADOMIENIE.** Zawiadamiamy, że rozpoczął się Kursyjski Kurs nauki pisania na maszynach w Sosnowcu, ul. 1-go Maja Nr. 14, w biurze „Pomoc”. Wpisy odbywają się codziennie od godziny 9-ej rano do 6-ej wieczorem. Całkowita należność za Kurs wynosi zł. 30 płatne w 3-ach ratach.

**CHCESZ** otrzymać posadę? Musisz ukończyć kursy fachowe, korespondencyjne im. profesora Sekulowicza, Warszawa, Żorawia 42. Kursy wycieczają listownie; buchalterji, rachunkowości, kupieckiej, korespondencji handlowej, stenografji, nauki handlu, prawa, kalendarji, pisania na maszynach, towaroznawstwa, angielskiego, francuskiego, niemieckiego, pisowni, gramatyki polskiej oraz ekonomji. Po ukończeniu świadectwa. Żadajcie prospektów.

**ŚLUCHACZE** Kursów Maturalnych i Samouczy! Żadajcie prospektów i katalogów Biblioteki Matematycznej, kursu Literatury Polskiej, Łaciny, Historji, Geografji, Języków obcych. Wysłać gratis: Wydawnictwo „Pomoc Szkolna” Wajnera, Warszawa, Bielańska 5-69.

**KONCESJONOWANE KURSY** pisania na maszynach czynne codziennie. Informacje i wpisy w księgarni „Polo” Sosnowiec, Hale „Rozwoju”.

**EGZAMINY SZOFERÓW** odbędą się wkrótce w szkole inż. Froma Sosnowiec, Warszawa 22 telefon 4-92. Kandydatów szoferów na czerwone prawa jazdy zapisujemy w godzinach urzędowych.

**UDZIELAM** tanio lekcji języka niemieckiego, algebry i arytmetyki handlowej. Wiadomość w administracji „Expresu Zagłębia”.

**PO 8 latach** pobytu we Francji udzielam francuskiego, ceny przystępne. Wypisów 35. Srodula.

**UDZIELAM** lekcji i konwersacji języka niemieckiego. Sosnowiec, tel. 191.

**NOWOCZESNEGO** kroju wycieczają systemem byłego prof. Paryskiej Akademii K. Lewańskiego. Zapisy na całodzienny i wieczorowy przyjmuję. Czeladź, Miłowicka 5.

**PIERSZA** w Zagłębiu Dąbr. koncesjonowana

### szkoła nauki pisania i liczenia na maszynach, oraz stenografii

rozpoczyna kurs z dniem 22.10. 1930 r. Najnowsze systemy maszyn. Zapisy w Sosnowcu, ul. 1-go Maja 14 (nowy dom). Warunki bardzo przystępne.

**NAUCZYCIELKA** udziela lekcji w zakresie 7-tno oddziałów. Zgłoszenia pod „Nauczycielka” do filji „Expresu” Będzin.

**NA kursie** wycieczają kroju, szycia, modelowania, bielizny damskiej, męskiej i dziecięcej. Po koźczeniu wydaje świadectwa z prawami. Kazimierz, koło Strzemieszyc, dom p. Trzaski. Zapisy codziennie Marjan, mistrzyni cehowa.

**KONCESJONOWANE** kursy kroju i szycia Stypulowskiej, Sosnowiec, Teatrna 3, przyjmują zapisy na nowy kurs. Specjalny kurs wieczorowy. Po ukoźczeniu prawne świadectwa. Opłata na raty.

## Kupno i sprzedaż

**PORTRET TUSZOWY** artystycznie wykonany do 6 POCZTOWEJ. Jodaję zakład fotograficzny M. Stelmaszczak, Sosnowiec - Pogoń, ul. Orła 4. Przystanek tramwajowy Żeromskiego Nr. 6, telefon 6-11.

**PIEC** wapienny Józefa Pałusińskiego Sosnowiec - Srodula, poleca wapno znanej dobroci w kawałkach i gaszone z natychmiastową dostawą.

**PASY** nadające kształtem modną, piękną linię i leciwnie. Nowości w pasach pryncesowych „Rozalja”. Sosnowiec, Dębińska 11.

**„SZKÓŁKI ROGOŻNICKIE TOWARZYSTWA GÓRNICZO-PRZEMYSŁOWEGO „SATURN”** mają tanio do zbycia większą ilość drzew i krzewów owocowych i ozdobnych. Cenniki wysłać się na żądanie. Adres dla listów: Sosnowiec, Tow. Gór. - Przem. „Saturn”, Szkołki Rogoźnickie.

**OKAZYJNIE** sprzedam bufet z płytami marmurowymi i kredens rzeźbiony nadający się do restauracji. Wiadomość: Czeladź, młyn.

**SPRZEDAM** dwa powozy na gumach i bryczkę wolantówkę. Będzin, Wapienna 26, telefon 7-95.

**3-CH lampowy** radio - odbiornik z całym kompletem, jednoroczna gwarancja, okazjnie do sprzedania. Zgłoszenia pod „Okazja” do administracji „Expresu”.

**BUDKA** do sprzedania. Sosnowiec, Racławicka 2.

**SPRZEDAM** maszynę do szycia czółenkową, dobrze szyje, za 100 zł. Niwka, ul. 1 Maja 27, Cebat.

**DO sprzedania** dom ze sklepikiem, wolny zaraz. Sosnowiec, Kordonowa 3.

**OKAZYJNIE** sprzedam gramofon lub zamienie na rower. Będzin - Ksawera, Paryska 8 m. 6.

**SIECIKARNIA** angielska motorowa w dobrym stanie do sprzedania. Zajdman, Będzin, Kollataja 46.

**SPRZEDAM** dom drewniany 10 ubikacji. Golonóg, kolonia Podlesie, Matysik Jan.

**PIANINO „Schrödera”** koncertowe, fortepian „Bechstejna” sprzedam. Będzin, Kollataja 30, Barenblatt.

**HARMONJE** trzech-rzędową sprzedam. Piaski, Krzywa 1, Rajca.

**SPRZEDAM** łóżka dębowe. Koperski, Pogoń, Majowa 18, wejście z Wielkiej.

**40 SKRZYŃ OD OBUWIA I GARDEROBY DO SPRZEDANIA W DOBRYM STANIE.** SOSNOWIEC, UL. WARSZAWSKA Nr. 10, I. ŁUCZYŃSKI.

**KAFLE** wyborowe sprzedaje tanio Zajdman, Będzin, Kollataja 46.

**DO sprzedania** plac pod Będzinem przy ul. Zagórskiej, cena przystępna. Wiadomość: Zagórze, Kamienna 15, Tasza Franciszek.

**DRZEWKA** owocowe, wyborowych odmian agresty, porzeczki poleca Kaszyński, Zawiercie - Senatorska.

**SKLEP** kolonialno spożywczy z całym urządzeniem, towarami i wygodnym mieszkaniem sprzedam tanio w ruchliwym punkcie Sosnowca. Wiadomość w administracji.

**OKAZYJNIE** do sprzedania gramofon z płytami. Sosnowiec, Racławicka 3, Rogowicz.

**DOBRA OKAZJA.** Za tysiąc zł. może każdy dostać w Zagórze blisko kop. Klimontów, 20 pretów ziemi nadającej się pod budowę. Wiadomość: Zagórze, Kościelna, Włodarski.

**PLAC** do sprzedania 37 pretów pod budowę z ogrodzeniem obok starej Niwki Jezor. Wiadomość w piwiarni u p. Musialika.

**SZYNY** budowlane normalne i wąskotorowe, rury, drut kołczasty i do betonu, blachy, żelazo do użytku wszelkiego rodzaju poleca tanio skład starego żelaza Welnera w Będzinie, Modrzejowska 82. Również stare żelazo (szmelo) w wszelkich ilościach kupuję i płacę najwyższe ceny.

**PIEKARNIA** o dwóch piecach w pełnym ruchu, z wyrobioną klientelą i jest na bardzo dobrych warunkach zaraz do odstąpienia. Wiadomość: Sosnowiec, Piłsudskiego 25, Pencker.

**DO sprzedania** szafa. Sosnowiec, Nowopogońska Nr. 5. Wiadomość u dorozcy.

**DACHÓWKA** nowa krakowska, około 80 metrów kwadratowych. Prawdziwa okazja. Dr. Löwenstein, Zawiercie.

**KILKA** parceli budowlanych w Sosnowcu sprzedam, tylko zaraz. Cena przystępna, punkt bardzo dobry. Wiadomość „Expresu Zagłębia” Sosnowiec.

**WIENIEC I KWIATY NA GROBY.** Wiencie z zieleni i kwiatów, oraz kwiaty wszelkie na groby na Wszystkich Świętych już zamawiać można u ogrodnika przy ul. 1 Maja 21-25 w Sosnowcu.

**SPRZEDAM** dom drewniany frontowy o 10 ubikacjach, lub wynajmę mieszkanie. Wiadomość w filji „Expresu Zagłębia” w Zawierciu.

**20 października** odbędzie się licytacja w Będzinie ul. Kościuszkowski 38 u Józefa Szymczyka, składająca się z konia wozu, beczek i kufów.

**MERLE** za gotówkę i na raty oraz wszelkie roboty stolarskie. Przyjmuje Bisikiewicz Będzin, Jasna 5 przy targu za rzeźnią.

**GRAMOFON** z płytami, łóżka żelazne z materacami, zegar ścienny sprzedam. Pogoń Florjańska 11, Pawełczyk.

**OKAZJA!** Kredens, modny, biurko, stół, maszynę, futro karakułowe wszystko nowe, sprzedam zaraz. Wiadomość: Administracja.

**DO sprzedania** 233 prety placu pod budowę przy kop. Piaski i dom 7 ubikacji. Piaski Szymbikowa 2, Łabędź Jan.

**FORTEPIAN** metalowej konstrukcji, ładnie prezentujący się, sprzedam 1000 zł. Sikorski, Florjańska 22.

**STARE** żelazo (szmelo) kupuję i płaci najwyższe ceny firma H. PFEFFER w Będzinie, Małachowskiego 33, oraz poleca: Szyny budowlane i wąskotorowe, drut kołczasty, rury gazowe i kotłowe, używane żelazo okragłe, płaskie i katowe, oraz blachy.

**PODWOZIE** „Opel” 4 C. używane w dobrym stanie, oraz osiem opon, w tem cztery nowe, tanio do sprzedania, Katowice Gmach województwa, pokój nr. 212 od 9 do 14-ej.

**SPRZEDAM** dom nowy 11 ubikacji, z powodu wyjazdu. Sosnowiec, Warszawska 14, Galecki.

**OKAZYJNIE** sprzedam maszynę Singera z okragłym czółenkiem za 140 złotych, bebenkową używaną za 200 złotych, gabinetową bebenkową do szycia i haftu, haftu nauczę, tanio, na dogodnych warunkach. Sosnowiec - Pogoń, Orła 4, obok komisariatu. Pelsik, przystanek tramwajowy Żeromskiego.

**SPRZEDAM** dom nowy 4 ubikacje wolne za 7.800 złotych, mogą być sprzedane 2 ubikacje. Wiadomość: Dąbrowa 22, Kępa.

**KAFLE**, dykty, żelazo sztabowe i trefry, można dostać w sklepie żelaznym Ch. Fisza, Piłsudskiego 40.

**SPRZEDAM** 20 pretów placu, cena przystępna. Wiadomość: Dąbrowa, Kopernika 14, Rydź.

**PIANINO** używane oraz fortepian krótki czarny okazjnie do sprzedania. Wiadomość: Będzin, Małachowskiego 9, Kagan.

**SZAMOTOWE** cegły, płyty piekarskie ogniotrwałe, glina ogniotrwała, zaprawa szamotowa i wapno gaszone można dostać w sklepie żelaznym Ch. Fisza, Piłsudskiego 40.

**MASZYNY** do szycia bebenkową i gabinetową z pięciu szufladami i Singera bebenkową mało używaną, sprzedam tanio na dogodnych warunkach, haftu nauczę; okazjnie gramofon sprzedam. Sosnowiec, Narutowicza 20 w Targu Sieleckim, Harlak.

## POSADY I PRACE

## Tyko

po ukoźczeniu Kursów Froma w Sosnowcu, Warszawska 22 możesz zostać zdolnym szoferem - mechanikiem przez planowe teoretyczno praktyczne wyszkolenie i tem samem zapewnić sobie rentowną posadę.

**500.-** ZŁ. miesięcznie zarobią handlarze, domokraźni, agenci, sprzedają artykułów dziennej potrzeby Zgłoszenia pisemne przyjmuje firma „Par”, Katowice, Dyrekcyjna 10, pod „500”.

**UWAGA! KANDYDACY NA SZOFERÓW MECHANIKÓW.** Chcąc być zdolnym szoferem trzeba się wyszkolić, tam gdzie są warsztaty, które przed zapisaniem się można obejrzeć. Jazda na samochodach kilku typów z różnymi przekładniami. Po ukoźczeniu takiej nauki, może słuchacz mieć pojęcie o szoferstwie i być zdolnym. Wiedzę tę zdobędzie na kursach St. Konopki, Sosnowiec Swoboda 7. Zapisy na nowy kurs codziennie.

**POTRZEBNI** uczciwi chłopcy do roznoszenia gazet. Zgłaszać się z rodzicami do filji „Expresu Zagłębia” w Zawierciu.

**POTRZEBNA** obsługaczka. Wiadomość: Dąbrowa - Górnicza, Okrzei 2, Moneta.

**POTRZEBNA** służąca z bardzo dobrym gotowaniem i praniem. Świadectwa konieczne. Piłsudskiego 50 do doktora.

**MALARZ** pokojowy poszukiwany. Wiadomość: „Expresu” Dąbrowa.

**AGENTÓW** i agentek do sprzedaży różnych artykułów codziennego użytku poszukuje Biuro Handlowe. Informacje codziennie od godz. 12 - 14 i od 17 - 20. Sosnowiec, ul. Staszica 19.

**PIENIADZE** zarobić może każdy, kto w kole znajomych lub gdziekolwiek bądź (naprzykład w towarzystwach, fabrykach etc.) podejmie się sprzedaży artykułu przynoszącego wielką korzyść konsumentowi. Interesanci zechcą składać oferty piśmienne do „Expresu” pod „50”.

**20 proc.** prowizji udzielam zastępcom odwiedzającym sklepy etc. Chodzi o sprzedaż chętnie kupowanego, pieniądza oszczędzającego artykułu masowego. Zastępcy za prowizję zechcą nadsyłać oferty do administracji pod „100”.

**PRZYJME** czeladników szewskich. Kusiek, Zagórska 5 (Sielec).

**POTRZEBNA** bufetowa obeznana w branży restauracyjnej. Bar Katowicki, Sosnowiec Modrzejowska 30.

**DAM** 200 zł. kto pomoże, przybyłemu z zagranicy w uzyskaniu stałej pracy. Kawaler lat 28. Łaskawe zgłoszenia do administracji „Expresu” pod „Robotnik”.

**POTRZEBNA** ondulatorka do zakładu fryzjerskiego. Sosnowiec, Nowopogońska 27.

**MŁODY**, sumienny mężczyzna poszukuje pracy biurowej inkasenta lub magazyniera, może złożyć 1500 - 2000 złotych kaucji, wszelknie wypożyczyć. Zgłoszenia piśmienne do „Expresu” Będzin pod „Sumienny”.

**RZĘBNIARZ** zdolny w drzewie poszukuje pracy. Wiadomość w filji „Expresu” Będzin.

**POTRZEBNY** podreżny szewski do reperacji i obślalunków z całodziennym utrzymaniem. Zagórze Miraszewskich 58.

**POTRZEBNA** służąca. Sosnowiec, Sienkiewicza 7, P. Tajtelbaum.

## LOKALE

**LOKAL** przemysłowy 30 x 10 m. GARAŻE do wynajęcia. Sosnowiec, Swoboda 14.

**DO odstąpienia** 6-pokojowe mieszkanie z wszelkimi wygodami i łazienką. Wiadomość w administracji.

**DO wynajęcia** 2 pokoje z kuchnią od 1-go listopada w Myszkowie. Wiadomość na stacji w kiosku Ruchu.

**MIESZKANIE** składające się z 4-ch pokoi i kuchni, słoneczne, w centrum Sosnowca zaraz do odstąpienia. Wiadomość w Administracji pod „Natychmiast”.

**MIESZKANIE** pojedyncze i podwójne do wynajęcia. Sosnowiec Narutowicza 17.

**LOKALE** przemysłowe, garaż i stajnia do wynajęcia. Sosnowiec, Piłsudskiego 25.

**MIESZKANIE** do wynajęcia w nowym budynku. Klimontowska, Kleszcz.

**POSZUKUJE** 2 - 3 pokoi z kuchnią w Sosnowcu. Oferty do administracji pod „Punktualność”.

**MIESZKANIE** do wynajęcia, pokój z kuchnią słoneczną, pomiędzy przystankiem tramwajowym i stacją kolejową. Wiadomość: Będzin, Kościuszkowski 56, L. Dziak.

## PRZEPUKLINY



(RUPTURY) pachwiny, pępka, brzucha, obojczyka a wnetrznosci nie wolno zaniedbywać, bo następstwa są dla życia niebezpieczne.

Lecznice bandaże gumowe.

Na skrzywienie kręgosłupa choroby ortopedyczne.

Załad czynny codziennie bez przerwy, jak również i w niedziele

Specjalista **Dwr. RAPAPORT**

Sosnowiec, 3 Maja - Hotel Centralny

## WŁOSÓW wypadanie, łupież,

— łysienie usuwa —

„Esencja CHINOWO-CHMIELOWA” i „Mydło CHINOWO-CHMIELOWE” z Kogutkiem.

Sprzedają apteki, sklepy apteczne

**POKÓJ** z kuchnią do wynajęcia. Sosnowiec, Szpitalna 13. Warunki dogodne.

**GARAŻE** nowoczesne Wiejska 12, telefon 6-56 do wynajęcia.

## Matrymonjalne.

**KAWALER** lat 28 fachowiec inteligentny, nie biedny, szuka tą drogą znajomości w celu ożenku. Panie lat 20, handlowe lub niezależne, uroda obojętna. Łaskawe zgłoszenia do administracji pod „Serjo”.

## Zgubione dokumenty.

**PANTA** Władysław zgubił tymczasową legitymację, wydaną przez magistrat m. Sosnowca i książeczkę wojskową, wydaną przez P. K. U. Sosnowiec.

**CIEŚLA** Jan zgubił papiery wojskowe, wydane przez 24 pp. w Łucku.

**WILCZURA** Jan zgubił książeczkę wojskową, wydaną przez P. K. U. Mięchów.

**WŁADYSŁAW** Lesiak zgubił dowód osobisty, wydany przez magistrat m. Sosnowca.

**NOWAK** Józef zgubił wyciąg z ksiąg ludności wydany przez gminę Bobrowniki, oraz książkę zasilkową.

**SZCZĘKACZ** Pinkus zgubił książkę wojskową, wydaną przez P. K. U. Sosnowiec.

**ZGUBIONO** weksel wystawiony dn. 11.10. 30 r., pl. 20.12. 1930 r. na 25 zł z tyrem P. Kochana, wystawiony przez Józefa Helnickiego.

**BRONISŁAW** Mucha zgubił dwa świadectwa ślusarskie, jedno wydane przez fabrykę lokomotyw w Chrzanowie, a drugie przez firmę Pajak w Dąbrowie.

**SCYZORYK** Kiwak zgubił książkę księżych, wydaną w Olkuszu.

**GENOWEFA** Stympińska zgubiła książeczkę P. K. Ch., wydaną w Sosnowcu.

## RÓŻNE

**TECZKA** czarna skórzana, zgubiona 16-go października br. wieczorem na szosie Strzemieszyc - Dąbrowa zawierająca tylko korespondencje służbowe. Proszę o zwrot za wynagrodzeniem „Polmin” Sosnowiec, ul. Naftowa 4, telef. 208.

**BEZPŁATNIE** udziela wszelkich porad **Buro Pisania Prośb,**

które znajduje się w Dąbrowie za magistratem (biały domek).

**UNIEWAŻNIAM** zgubiony weksel zł. 100 in blanco, z wystawienia Stanisław Słociński, żyro Wojciech Kowalski i Józef Słociński.

**DOKTOR** filozofji (filologia angielska) udziela lekcji angielskiego, tłumaczy teksty angielskie i niemieckie. Zgłoszenia: Będzin, tel. 4-37.

**POSZUKUJE** się stołowników z lepszej sfery na wykwitne, lub skromniejsze obiady. Zgłoszenia telefoniczne między 1 a 3 po poł. pod Nr. 793.

**WZYWAM** p. Bernac Pelagję, aby przestała rzucać na mnie obelgi, w przeciwnym razie wystąpię na drogę sądową. Potkova Bronisława.

**ZWIAZEK** Właścicieli Domów i Placów w Będzinie, Plac 3 Maja 3. poszukuje kominiarza, mającego prawo do uprawiania zawodu kominiarskiego. Biuro czynne od 5 do 7.

**OSTRZEGAMY** przed kupnem gruntu: pastwisk i serwitutów w Klimontowie od Polaczków. Włoszanie wsi Klimontowa.

**OSTRZEGAM**, że za wszelkie długie i krótkie odpowiedzi nie odpowiadam. Stanisław Gancarz, Dąbrowa.